

## JGV und Maiclub Menden veranstaltet Kirmes 2024



Bericht auf Seite 4

## Wir schätzen Immobilien und bewerten sie...**kostenlos!**

**zu verkaufen - Bonn**



2  
2013  
Gas: 75 kWh, B  
43 m<sup>2</sup>  
**289.000,- \***

**zu verkaufen - Lohmar**



7  
1990  
Gas: 126 kWh, C  
273 m<sup>2</sup> 556 m<sup>2</sup>  
**1.290.000,- \***

**OFFENE BESICHTIGUNG**



**Sonntag der 09.06.2024 11:00 bis 13:00 Uhr**  
**Pützbroicher Straße 24, 53639 Königswinter - Thomasberg**  
8 278 m<sup>2</sup> 2.047 m<sup>2</sup> 1977 Öl: 193.2 kWh, F  
Wie gefällt Ihnen der Gedanke, eine Immobilie im Bieterverfahren erwerben zu können? Und so funktioniert es: Am Ende des Bieterverfahrens ist zunächst der Preis gefunden. Vorbehaltlich der Zustimmung des Verkäufers, erhält das beste Gebot den Zuschlag und somit die Zusage des Eigentümers zum Verkauf.  
Die Gebote werden bis zum 21.06.2024 entgegengenommen. **KP nach Gebot\***

**zu verkaufen - Lohmar**



4  
1990  
Gas: 116 kWh, D  
150 m<sup>2</sup> 312 m<sup>2</sup>  
**359.000,- \***

**zu verkaufen - Bonn**



2  
1989  
Gas: 87 kWh, C  
66 m<sup>2</sup>  
**237.500,- \***

Mühlenstraße 50a in Siegburg

02241/1743-0

info@immobilien-dp.de

\* zzgl. 3,57% Provision



**DEUTSCH+PARTNER**  
**IMMOBILIEN**  
www.immobilien-dp.de

# Spielefest und Tag der offenen Tür

Familienzentrum St. Anna und TV-Hangelar laden ein

Am 8. Juni ist es wieder soweit. Das Familienzentrum St. Anna und der TV-Hangelar laden zu einem Spielefest und Tag der offenen Tür herzlich ein. Unter dem Motto „Familien in Aktion“ findet dieses von 10 bis

13.30 Uhr im Familienzentrum St. Anna, Graf-Zeppelin-Straße 9 in Sankt Augustin-Hangelar statt. Für Groß und Klein wird einiges geboten: So können die Kinder zusammen mit ihren Eltern zum Beispiel einen Spielparcours durchlaufen oder eine Hüpfburg ausprobieren. Das Programm mit Kuchen, Waffeln und Finger-Food nebst Getränken lädt die Familien ein. Des Weiteren besteht die Möglichkeit, sich die Räumlichkeiten des Familienzentrums anzusehen und über die Kita-Arbeit zu informieren.

## Pflege daheim statt Pflegeheim

Rundum Betreuung zuhause durch legale Pflegekräfte. Vermittlung, Beratung und Betreuung **PROMEDICAPLUS Rhein-Sieg-Nord**  
H.-M .Fischer in Niederkassel  
Info Tel.: 02208-5065834

**BEGEHBARE DUSCHE**  
**in 24 Stunden**  
BIS ZU 100% FÖRDERUNG \*ab Pflegegrad 1





**BADELIX**  
**KÖLN / BONN**  
✓ **Kostenlose Vorort-Beratung**  
☎ **02241-8985924** 📞 **0174-9583203**



rundblick-sankt-augustin.de/e-paper

**rundblick**  
**Sankt AUGUSTIN**

Birlinghoven, Buisdorf, Hangelar, Meindorf, Menden, Mülldorf, Niederpleis und Sankt Augustin-Ort  
Kommt jede Woche zu Ihnen

**HALLO PRESSESPRECHER/INNEN**  
**PRESSEBEAUFTRAGTE**

der **VEREINE – KIRCHEN – SCHULEN** und  
anderer Organisationen

Akkreditieren Sie sich gleich jetzt  
für das CMSsystem von Rautenberg Media,  
um für diese Zeitung Artikel einzustellen:

<https://redaktion.rautenberg.media>



**Wir freuen uns auf Sie!**

■ ZEITUNG ■ DRUCK ■ WEB ■ FILM



Viele Spielangebote

## Sommerfest des TSK-Sankt Augustin

Kurz vor den Sommerferien, am 30. Juni, startet das große Familienfest des Tanzsportkreises Sankt Augustin, am Kreuzeck 2B in Niederpleis. Ab 14 Uhr heißt es wieder herzlich willkommen an alle Mitglieder, Gäste, Nachbarn und Interessierte. Als erstes wird den Besuchern der leckere Duft von frisch gegrillten Würstchen in die Nase steigen. Gleich danach kann man die Waffelstation der Kindergruppe nicht übersehen. Diese Waffelstation wird von den Kindern selbst mit Begeisterung betrieben. Der Eingangsbereich des Clubhauses wird reichlich mit den selbstgebackenen Kuchen und Salaten gedeckt sein. Eine wahre Augenweide, dazu duftet frisch

gebrühter Kaffee. Eine Kinderschminkstation wird viele Kinder begeistern. Am spannendsten werden jedoch die Aufführungen der verschiedenen Gruppen im großen Saal sein. Hier präsentieren sich die Kindergruppen, die Jazz- und Moderndance-Gruppe und die Line-Dance-Gruppe. Showtänze der Turniertänzer sind ebenso geplant wie Auftritte der Steptänzer und vielleicht sogar Flamenco. Zwischen und nach den Aufführungen können Sie selbst das Tanzbein schwingen. Ein guter Grund, den TSK zu besuchen. Weitere Informationen unter [www.tanzsportkreis-sankt-augustin.de](http://www.tanzsportkreis-sankt-augustin.de) TSK-Presseteam



Unsere Halle. Foto: TSK Sankt Augustin



## St. Sebastianus Schützenbruderschaft Hangelar lädt zu ihrem 53. Königsschießen ein

Traditionell findet in Hangelar immer am 3. Wochenende im Juni das Königsschießen der Sankt Sebastianus Schützen statt. Die Schießwettbewerbe der Banken, der Karnevalsvereine und der Politik starten am

16. Juni, um 11 Uhr. Um 14 Uhr beginnt der spannende Wettstreit um die Königswürde sowie parallel dazu die Möglichkeit aller Sankt Augustiner einmal Bürgerkönig zu werden, ohne Verpflichtungen

aber mit viel Spaß. Für das leibliche Wohl ist natürlich auch gesorgt, mit Leckerem vom Grill oder selbstgebackenen Kuchen vom Buffett sollte jeder etwas nach seinem Geschmack finden.

Wir freuen uns auf viele Teilnehmer bei den Schießwettbewerben und auch Gäste und Freunde sind immer herzlich willkommen im Toni und Anneliese Floßmann Hof (Kapellenstr. 2a in Sankt Augustin-Hangelar).

## Bibelwoche in der Kita St. Anna

Die beliebte Geschichte von der Arche Noah war Thema der Bibelwoche im FZ St. Anna in Hangelar. Die Erzählung von Noah und seiner Arche ist eine großartige Geschichte im Alten Testament. Gott trug Noah auf, eine Arche zu bauen, damit er mit seiner Familie sowie von jedem Tier ein Paar die Sintflut überleben würde. So „stiegen“ auch die Kita-Kinder gemeinsam mit ihren ErzieherInnen

zu Noah in die Arche und lernten die Erzählung kennen. In den fünf Kita-Gruppen wurden die verschiedenen Abschnitte der Noah-Erzählung im Morgenkreis gesprächsweise vertieft. Aber auch kreative Elemente durften hierbei nicht fehlen. So wurden z.B. Tiermasken und Regenmacher gebastelt, die Geschichte von Noah mit Bilderbüchern nacherzählt, Regenbogen gemalt und mit

Regenbogenfarben experimentiert. Die Kinder bauten die unterschiedlichsten „Archen“ und brachten hierfür ihre Kuscheltiere mit. Auch das Singen kam nicht zu kurz, so wurde der Klassiker „Du hast uns deine Welt geschenkt...“ laut geschmettert. Den Abschluss der Kinderbibelwoche bildete ein Wortgottesdienst, den Gemeindefereferent Helmut Alenfelder gemeinsam mit den

Kita-Kindern, ihren Eltern und den ErzieherInnen im Familienzentrum feierte.



Die Tiere steigen in die Arche

SPD



damit  
es am  
rechten  
Rand  
eng  
wird.

AM 9. JUNI  
SPD  
WÄHLEN

Frank Nieß  
**Ihr Optiker**

Burgstr. 6 53757 • Sankt Augustin  
Tel.: 02241-31 54 40  
[www.optiker-niess.de](http://www.optiker-niess.de)

**Rudolf Kappel**

**IHR FRISEUR**

Sankt Augustin-Menden  
Augustinusstr. 54, Tel. 02241 311747  
Sankt Augustin  
Bonner Straße 139, Tel. 02241 93871006  
[www.friseur-rudolf-kappel.de](http://www.friseur-rudolf-kappel.de)

**s-power**  
GmbH

modernes Personalmanagement



Offene Stellen finden Sie unter:  
[www.s-power.biz](http://www.s-power.biz)  
Tel. 02241 261 55 30



**valentin-  
apotheke**

Burgstraße 6  
53757 Sankt Augustin  
Telefon: 02241-314500  
Telefax: 02241-319409  
[valentin-apotheke@t-online.de](mailto:valentin-apotheke@t-online.de)

**Felder**

SCHREINERWERKSTÄTTEN &  
BESTATTUNGEN SEIT 1872

**150 JAHRE**  
1872-2022

Kirchstr. 41  
53757 Sankt Augustin-Menden  
Telefon (0 22 41) 31 19 78  
[www.schreinerei-felder.de](http://www.schreinerei-felder.de)

...und das  
**Leben lacht!**

ZAHNARZT-  
& PROPHYLAXE-  
PRAXIS

**C. FERRIER** +



Burgstrasse 4 Tel. 02241 97 55 55  
St. Augustin [www.dr.ferrier.de](http://www.dr.ferrier.de)

Bericht der Titelseite

# JGV und Maiclub Menden veranstaltet Kirmes 2024



In Menden gab es am Fronleichnamswochenende, nach zehn Jahren Abstinenz, endlich wieder eine Kirmes. Der Junggesellenverein und Maiclub Menden hatte sich zur Aufgabe gemacht, die Mendener Kirmes wieder ins Leben zu rufen und hat dies erfolgreich umgesetzt. Neben verschiedenen Attraktionen wie Autoscooter, Armbrustschießen, Kinderkarussell und Trampolin, wurde auch das Leibliche Wohl für alle Besucher berücksichtigt. So gab es einen Süßigkeiten-Wagen, einen Crêpe-Wagen und eine, durch die KG Blau-Wiesse-Esele betriebene, Grillbude.

Auch einiges an Programm konnte der JGV und Maiclub Menden auf die Beine stellen. Der Donnerstag stand ganz unter dem Motto Party, Tanzen, Spaß und wurde durch den „DJ SeanNoah“ musikalisch begleitet.

Freitags fand neben dem Maiumzug, welcher von einigen anderen Vereinen begleitet wurde, die Krönung des Maikönigspaares Anna I (Scheja) und Max I (Schorn) durch die Ortsvorsteherin Gudrun Burk statt. Anschließend wurden die befreundeten Vereine eingeladen dem Königspaar zu gratulieren. Musikalisch begleitet wurde der

Tag von „DJ Micha“ aus dem befreundeten Junggesellenverein aus Vilich-Müldorf.

Samstags stand der Abend ganz unter dem Motto „live ist besser als vom Band“. Hier heizte die Coverband „Mad Memories“ der Menge ein zum Abschluss brachte „StadtRand“ den Platz zum Beben. Am Sonntag wurde die Mendener Kirmes durch den sehr gut besuchten Familientag gekrönt. Der JGV und Maiclub Menden bedankt sich bei jedem Besucher der Mendener Kirmes und hofft auf viel Unterstützung und ebenso viele Besucher für die Kirmes im Jahr 2025.





## ABBA-Melodien füllten die Marktplatz zur Hälfte



Stillecht in Aktion: (v.l.) Benny, Anni-Fred, Agnetha und Björn, dargestellt von den 4 SWEDES. Fotos: hdp

(hdp) Nachdem am Mittwoch, 15. Mai, bereits die Band „Jack is Back“ mit ihrer Rockmusik den Open-Air-Reigen auf dem Karl-Gatzweiler-Platz bei wenig geeignetem Wetter eröffnet hatten, zeigte sich der Wettergott am 29. Mai gnädiger. Schließlich zelebrierte die Band „4 SWEDES“ die Bühnenerfolge der bis heute unvergessenen ABBA-Formation mit ihren Hits von „Dancing Queen“ über „Mamma Mia“ bis „Waterloo“. Selbstredend hatten die sechs Musiker der seit 17 Jahren bestehenden „4 SWEDES“, die übrigens aus Deutschland, Schweden, Jamaika, Polen und England stammen, nicht nur die zeitlosen Melodien und Texte übernommen, sondern auch die akribisch nach den Originalen gestalteten Kostüme ihrer Vor-

bilder. So entstand ein stimmiges Bild auf der Bühne und entführte das meist ältere Publikum in eine nostalgische und für manche auch emotionsgeladene Reise in die eigene Jugend. Doch auch die jüngeren Jahrgänge konnten sich dem Wiedererkennungseffekt der Musik genauso wenig entziehen, ebenso wie die Kunden aus dem HUMA, die dann doch trotz gefüllter Einkaufstaschen spontan stehen blieben und sich zumindest ein, zwei Musiknummern anhörten, bevor sie nach Hause strebten. Im Ergebnis wurde es trotz negativer Wettervorhersagen ein vergnüglicher Abend zum Mitsingen und auch Mittanzen für die überwiegend anwesenden Best Ager auf der gut halb gefüllten Marktplatz. Auch diesmal sorgte die

Bewirtung der St. Antonius Schützenbruderschaft 1926 Niederpleis e.V. und der Schützenbruderschaft Sankt Sebastianus Hangelar 1970 e.V. für guten Service vor Ort. Den Abschluss der Open-Air-Konzerte 2024 wird am kommenden Mittwoch um 18 Uhr die bekannte Marius Müller-Westernhagen Coverband Ganz & Gar bestreiten. Auch und besonders für diese Veranstaltung gilt das Wort von Bürgermeister Dr. Max Leiterstorf anlässlich der ersten Veranstaltung von Sankt Augustin Live 2024: „Ich freue mich sehr, dass wir den neu gestalteten Karl-Gatzweiler-Platz nun durch ein buntes Veranstaltungsprogramm für Groß und Klein mit Leben füllen und lade alle herzlich in unser Stadtzentrum ein.“



Die Marktplatz vor dem Rathaus beim ABBA-Revival-Konzert mit der Coverband 4 SWEDES.

**SOAPBOX**  
- IHRE WASCHSTRASSE -

Tel.: 0 22 41 - 944 52 31  
WWW.SOAPBOX-AUGUSTIN.DE

**DIE [H]AUSBAUER**  
TROCKENAUSBAU // FENSTER // TÜREN

- Fenster • Rolladen
- Türen • Insektenschutz

Telefon 02241 16 54 218  
www.die-hausbauer-menden.de

**DR. SCHMIED**  
RECHTSANWALTSKANZLEI

DR. NICO SCHMIED MAG. JUR.

T: +49 2241 241 97 50  
MAIL@RECHTSANWALT-DRSCHMIED.DE  
WWW.RECHTSANWALT-DRSCHMIED.DE

**DETLEF BRÄHLER**  
WEIN | SPIRITUÖSEN  
GEFÜHRTE VERKOSTUNG

SIEGBURGER STRASSE 148  
53757 SANKT AUGUSTIN  
MOBIL: 0170 311 64 74  
KONTAKT@BRAEHLERS.DE

WWW.BRAEHLERS.DE

**edimobil**

- mobile Fußpflege
- Reinigungsdienst
- haushaltsnahe Dienstleistungen

**Manuela Pletschen**  
0176/70 95 40 12

Tür auf für die Vielfalt

Ein Fest für Toleranz und Gemeinschaft geht in die zweite Runde

Nach dem großen Erfolg im letzten Jahr öffnet das Jugendzentrum in der Bonner Straße 104 seine Türen am 15. Juni erneut für ein besonderes Fest: „Tür auf - für die Vielfalt!“.

Von 11 bis 15 Uhr erwartet die Kinder, Jugendlichen und ihre Familien rund um das Jugendzentrum und im angrenzenden Park ein vielfältiges Programm, das für Groß und Klein etwas zu bieten hat. Highlights des Festes sind unter anderem ein Mitmachzirkus, ein Angebot der Freiwilligen Feuerwehr, Fußballdarts und verschiedene Kreativaktionen. Ein erfahrener DJ wird für die musikalische Unterhaltung sorgen. Das Herzstück des Events bildet ein Film über Alltagsrassismus, der zum Nachdenken anregt. Zudem haben die Besucherinnen und Besucher die Möglichkeit, bei einer Kreativaktion mitzuwirken und eine Wimpelkette mit Statements und Bildern gegen Rassismus und für die Vielfalt zu gestalten.

„Tür auf für die Vielfalt!“ bietet eine einzigartige Gelegenheit, sich aktiv für Toleranz und Zusammenhalt einzusetzen. Alle sind herzlich eingeladen, an diesem Fest teilzunehmen und gemeinsam ein Zeichen gegen Diskriminierung zu setzen. Die Veranstaltung ist kostenlos und wird gefördert vom Bundesministerium für Familie, Senioren, Frauen und Jugend (BMFSFJ). Diese Veröffentlichung stellt keine Meinungsäußerung des BMFSFJ oder des BAFzA dar. Für inhaltliche Aussagen tragen die Autorinnen und Autoren die Verantwortung. Für Fragen und weitere Informationen ist das Team des Jugendzentrums per E-Mail [jugendzentrum@sankt-augustin.de](mailto:jugendzentrum@sankt-augustin.de) und Telefon 02241 8981002 erreichbar.



# NEU IN SIEGBURG!

seit dem 2. April 2024

## Inspektion für alle Modelle und Baujahre



- Nach Herstellervorgaben
- Durch geschultes Personal
- Mit Bosch-Ersatzteilen
- Mit moderner Werkstattaufrüstung
- Mit Eintrag ins Serviceheft
- auf Wunsch mit Mobilitätsgarantie



Bei uns im Haus nach § 29 StVZO in Zusammenarbeit mit einer amtlich anerkannten Überwachungsorganisation wie z. B. TÜV- KÜS. Fragen Sie uns gerne nach einem Termin.

### Für unseren neuen Standort in Siegburg suchen wir

## KFZ-Mechaniker / Mechatroniker (m/w/d)

# CarTec

Bosch Service – mit Know-how des Autozulieferers Nr. 1

Bosch Car Service  
...alles, gut, günstig.



Reparatur-Service-Instandsetzung | Ihr Service Partner rund ums Auto  
Frankfurter-Straße 1-5 | 53721 Siegburg | Tel. 02241 -9998590  
Kfz-Meisterbetrieb | Kfz-Sachverständigenbüro



## GESUNDHEIT

ONLINE:

RUNDBLICK-SANKT-AUGUSTIN.DE





## O P E L

...und freie Werkstatt, alle Marken

### Ob Unfall, Inspektion oder Panne...

## Wir helfen IHNEN!



## AHH

AUTO-HAUS HENNEF

Frankfurter Strasse 135  
53773 Hennef  
Tel.: 02242-92150  
[www.ahh-haus.de](http://www.ahh-haus.de)



# „Netzwerk Kinderschutz“ in Sankt Augustin nimmt seine Arbeit auf



„Netzwerk Kinderschutz“ in Sankt Augustin nimmt seine Arbeit auf.  
Foto: Stadt Sankt Augustin

Ende April hat die Auftaktveranstaltung zum Netzwerk Kinderschutz im Technischen Rathaus in Sankt Augustin stattgefunden. Mit 115 Beteiligten war die Auftaktveranstaltung aus den verschiedenen Bereichen der Kinder-, Jugend- und Eingliederungshilfe, dem Gesundheitsbereich, den Schulen und

Kindertageseinrichtungen, dem Familiengericht und den Staatsanwaltschaften sowie der Polizei und den Ordnungsbehörden bestens vertreten. Vertreterinnen und Vertreter aus diesen Bereichen, die mit Kindern und Jugendlichen in Sankt Augustin zu tun haben, werden sich nun regelmäßig dreimal jährlich

treffen, um ihr Wissen über den Kinderschutz und die Handlungsweisen weiterzuentwickeln. Durch das Netzwerk Kinderschutz soll Vertrauen aufgebaut und Wissen weitergegeben werden, sodass Kindeswohlgefährdungen frühzeitig erkannt werden können. Im Netzwerk Kinderschutz sollen gemeinsam strukturelle Rahmenbedingungen als Voraussetzung für eine effektive Kooperation im konkreten Einzelfall einer (möglichen) Kindeswohlgefährdung geschaffen werden, damit alle Kinder und Jugendlichen sicher und geschützt vor Gefahren für ihr Wohl aufwachsen. Begleitet wurde die Veranstaltung durch den Ersten Beigeordneten Dr. Martin Eßer, Daniela Machein (Leiterin des Fachbereiches Kinder, Jugend und Familie) und Annett Vol-

mer (Fachberatung Netzwerkkoordination Kinderschutz beim LVR). Die Zahl der Fälle von Kindeswohlgefährdungen und auch die von sexuellem Missbrauch ist in NRW in den letzten Jahren gestiegen. Dieser Entwicklung wird auch durch das Landeskinderschutzgesetz NRW, welches im Mai 2022 in Kraft getreten ist, entgegenge wirkt. Die Umsetzung des Gesetzes erfolgt auch in Sankt Augustin mit der Bildung eines Netzwerkes zur besseren interdisziplinären Zusammenarbeit. Ansprechpartnerin ist Frau Ulrike Lange, die als Koordinatorin das Netzwerk Kinderschutz in Sankt Augustin aufbaut und begleitet. Bürgerinnen und Bürger können sich bei Fragen an sie wenden, 02241 243-832, netzwerk.kinderschutz@sankt-augustin.de.

## Es gibt keinen Ort, der das Zuhause ersetzen kann...

Sie suchen liebevolle Betreuung für sich oder eine Ihnen nahestehende Person?  
Sie wollen mehr als Pflege im Minutentakt und in den eigenen vier Wänden unterstützt werden?  
Sie wünschen Beratung, welche Leistungen die Pflegekasse übernehmen kann?

Wenn Sie nur eine dieser Fragen mit Ja beantwortet haben, sollten Sie sich mit uns in Verbindung setzen und unverzüglich beraten lassen.

Ihre Ansprechpartner für den Rhein-Sieg-Kreis:

**Sandra Bürmann**  
Pflegedienstleitung  
Tel.: 02241 94 77 42

**Rita Sturm**  
Pflegedienstleitung  
Tel.: 02241 94 77 43



## Wir suchen laufend Betreuer/innen für unsere Kunden!

Haben Sie das Herz am rechten Fleck und arbeiten gerne mit Menschen? Zur Unterstützung von Senioren in Siegburg, Troisdorf, Sankt Augustin und Bonn suchen wir noch Betreuer/innen für die Begleitung im Alltag. Hilfe im Haushalt und Grundpflege. Es geht um eine stundenweise Tätigkeit auf Minijob-Basis. Eine Ausbildung ist nicht zwingend erforderlich. Rufen Sie uns gerne an und vereinbaren einen Bewerbungstermin unter 02241/9477-41.

Wir führen auch Beratungsbesuche §37,3 für die Krankenkassen durch. Rufen Sie uns einfach an!

## Ihr ambulanter Pflegedienst für die Begleitung im Alltag

Lindlastr. 2a | 53842 Troisdorf | Tel.: (02241) 94 77 44 • Thomas-Mann-Str. 45 | 53111 Bonn | Tel.: (0228) 9299 3752  
[www.lieber-zuhause.de](http://www.lieber-zuhause.de)

# Auszeichnung für bürgerliches Engagement zur Förderung der interkulturellen Vielfalt und Integration der Stadt Sankt Augustin

Die in Sankt Augustin lebenden Menschen mit Migrationshintergrund aus den unterschiedlichsten Herkunftsländern tragen zur Vielfalt der Bevölkerung bei und bereichern das Miteinander durch die unterschiedlichen Sprachen, Kulturen und Religionen. Diese Vielfalt gilt es insbesondere im kulturellen Bereich zu erhalten und die Integration zu fördern. Das Engagement in diesen Bereichen möchten die Stadt Sankt Augustin und der Integrationsrat der Stadt Sankt Augustin mit der Auslobung des „Beispiels Integration 2024“ würdigen. Vorschläge können schriftlich bis zum 30. Juni eingereicht werden. Durch das „Beispiel Integration“ soll in der Öffentlichkeit auf außergewöhnlichen Einsatz und wichtige Leistungen im Bereich der Integration hingewiesen werden. Die Anerkennung soll zu einer nachhaltigen Verankerung und Bewusstseinsbildung in Bezug auf die Integration von Menschen mit Migrationshintergrund

innerhalb der Stadt Sankt Augustin beitragen.  
**Welche Ziele werden mit der Auslobung verfolgt?**  
Das „Beispiel Integration“ würdigt besondere Aktivitäten im Bereich der Integration, die

- richtungweisend sind, Vorbildcharakter haben und sich nachhaltig auf die Integration auswirken und/oder
- durch die Zusammenarbeit unterschiedlicher Institutionen im Bereich der Integration getragen werden und vernetzt sind und/oder
- sich durch ein Miteinander von Menschen unterschiedlicher Kulturkreise auszeichnen und hierdurch die Kommunikation und das Zusammenleben untereinander verbessern.

**Richtlinien der Stadt Sankt Augustin über die Auslobung des „Beispiel Integration“**  
Die Verleihung des „Beispiel Integration“ erfolgt durch den Bürgermeister und den Integrationsrat der Stadt Sankt Augustin und

würdigt das Engagement von in Sankt Augustin lebenden Einzelpersonen, ansässigen Organisationen, Institutionen, Unternehmen und Vereinen, die sich im alltäglichen Leben über das übliche Maß hinaus um die Integration und Gleichberechtigung von Einwohnenden mit Migrationshintergrund in der Stadt Sankt Augustin verdient gemacht haben und für eine gegenseitige Anerkennung eintreten. In der Vergangenheit konnten unter anderem Firmen ausgezeichnet werden, welche Menschen mit Fluchthintergrund aktiv unterstützen, oder auch ein Sportverein, der sich um die Integration seiner jungen Mitspieler bemüht. Stammen die Einzelpersonen, Organisationen etc. nicht aus Sankt Augustin, muss die zu würdigende Aktivität im Rahmen des „Beispiel Integration“ für Sankt Augustiner Einwohnende wirksam sein.  
**Bewerbungen und Vorschlagsberechtigung**  
Bewerbungen und Vorschläge für

das „Beispiel Integration 2024“ können von jedermann in schriftlicher Form bis zum 30. Juni mit einer Beschreibung der zu würdigenden Aktivität und einer Begründung des Vorschlages eingereicht werden. Bewerbungen oder Vorschläge sind zu richten an: Stadt Sankt Augustin, Fachdienst 4/30 Teilhabe, per E-Mail an [Andreas.Benderscheid@sankt-augustin.de](mailto:Andreas.Benderscheid@sankt-augustin.de) oder per Post an Markt 1, 53757 Sankt Augustin, Auswahl des „Beispiel Integration“. Die eingereichten Vorschläge werden dem Integrationsrat zur Auswahl vorgelegt.  
**Auszeichnung**  
Das „Beispiel Integration 2024“ wird am 30. November gemeinsam mit dem Engagementpreis im Rahmen einer feierlichen Veranstaltung mit kulturellem Rahmenprogramm verliehen. Die Verleihung des „Beispiel Integration“ erfolgt in Form einer Urkunde verbunden mit einem Sachpreis und ist nicht mit einem Geldwert dotiert.



O P E L

...und freie  
Werkstatt, alle Marken

Nachhaltig  
IST  
den „Alten“  
reparieren.



AUTO-HAUS HENNEF

Frankfurter Strasse 135  
53773 Hennef  
Tel.: 02242-92150  
[www.ahh-haus.de](http://www.ahh-haus.de)



WILD  
AUF DEN GRILL

Frisches Wildbret aus der Wahner Heide

[www.bauerngut-schiefelbusch.de](http://www.bauerngut-schiefelbusch.de)



**Bauerngut Schiefelbusch**  
Tel.: 02205 / 83554

Do+Fr	08.30 - 18.30 Uhr
Sa	08.30 - 17.00 Uhr
So+Feiertag	12.30 - 17.30 Uhr

**Öffnungszeiten des Cafés:**

Do+Fr	ToGo
Sa	09.00 - 17.00 Uhr
So+Feiertag	12.30 - 17.30 Uhr

**Bauerngut Schiefelbusch  
im Sülztal**  
Tel.: 02205 / 9196375

Do+Fr	09.00 - 18.30 Uhr
Sa	09.00 - 16.00 Uhr

[www.bauerngut-schiefelbusch.de](http://www.bauerngut-schiefelbusch.de)



# Mitgliederversammlung des CDU Ortsverbandes Menden und Meindorf



Am Tag des Grundgesetzes fand die Mitgliederversammlung des CDU Ortsverbandes Menden und Meindorf in der Mendener Heimatstube statt. 22 Mitglieder waren der Einladung ge-

folgt, um einen neuen Vorstand zu wählen. Neue Vorsitzende ist die 34-jährige Jessica Stoltze, die den Vorstand zuletzt aktiv unterstützt hatte. Sie folgt auf Aladdin Beiersdorf-El Schallah, der dem Ortsverband vier Jahre lang vorstand. Als stellvertretende Vorsitzende wurden Sibylle Grzeszkowiak und Wolfgang Prause gewählt. Schriftführerin bleibt auch in den kommenden beiden Jahren Silke Balzer. Wilfried Quadt wurde erneut in seinem Amt als Schatzmeister bestätigt. Neuer Mitgliederbeauftragter ist der Meindorfer Martin Balzer. Den Vorstand komplettieren die Beisitzer Karl-Heinz Baumanns, Guido Bonerath und

Dr. Nico Schmied. Der neue Vorstand hat sich vorgenommen, die Bürgerinnen und Bürger wieder regelmäßig über aktuelle Entwicklungen in den beiden Ortsteilen zu informieren, weiterhin an den Veranstaltungen der örtlichen Vereine teilzunehmen und auch wieder verstärkt eigene Aktivitäten anzubieten. Mit ihren Anliegen können sich alle Mendener und Meindorfer jederzeit an den Ortsverband wenden. Der CDU Ortsverband Menden und Meindorf dankt den ausgeschiedenen Vorstandsmitgliedern für ihre geleistete Arbeit in den vergangenen zwei Jahren und freut sich auf die neue Amtszeit.

## Seit 20 Jahren in Troisdorf



### GOLD UND SILBER ANKAUF

Sofortige Barauszahlung

Fragen Sie uns – Verkaufen Sie ihr Gold nicht ohne Vergleichsangebot!  
**VERGLEICH MACHT REICH!**

**Für Goldankauf bitte einen Termin vereinbaren!**  
Infos unter: **02241 - 9744761**

Batteriewechsel 4,00 €

Große Auswahl an Trau- und Verlobungsringen vor Ort [www.trauringe4u.de](http://www.trauringe4u.de)

Altgold-Silber-Platin-Barren-Münzen-Besteck  
Medaillen und Zahngold (auch mit Zähnen)  
Ankauf von versilbertem Besteck (80 / 90 / 100 Auflage)  
Ankauf von Marken-Uhren

**Gerne Hausbesuche nach Terminvereinbarung! Kein Weg ist mir zu weit!**

Kölner Straße 86 (gegenüber der Kreissparkasse) • Telefon: 02241/9744761

# Ankauf Reinhardt

## Antiquitäten & Haushaltswaren

Wir kaufen an:

- Silberbesteck
- Meissen Porzellan
- Bernstein
- Teppiche
- Münzen
- Musikinstrumente  
(z.B. Geige, Gitarre, Akkordeon)
- Armbanduhren
- Modeschmuck
- Porzellanfiguren
- Bronze- & Messingfiguren
- Militaria von 1. + 2. Weltkrieg
- Antikes Spielzeug
- Zinn
- Kaiserzeit Krüge
- Jugendstil Deko
- Alte Post- & Ansichtskarten
- Ölgemälde



Kostenlose Hausbesuche  
im Umkreis von 80 km.  
(nach Terminvereinbarung)

 **02246 - 95 72 709**

**oder 0176 201 36 028**

**Hauptstraße 127  
53797 Lohmar**

**Achtung vor hochbietenden Anbietern, beim Ankauf von Gold und Pelzen!**



## Für Hund und Katz ist auch noch Platz

Kamishibai - japanisches Erzähltheater für Kinder ab drei Jahren

Aus einem hellen Holzkasten mit zwei Flügeltüren wird eine schwarz gerahmte Bühne. Das erste Bild erscheint und die Geschichte von Julia Donaldson, illustriert von Axel Scheffler, wird Bild für Bild erzählt: Eine Reise auf dem Hexenbesen ist lustig, aber das Leben ist auch für Hexen voller Gefahren. Vor allem, wenn

die Hexe einem gefräßigen Drachen vor die Füße fällt. Da ist es gut, wenn man Freunde hat, die einem aus der Patsche helfen! Donnerstag, 20. Juni, 16 Uhr, Stadtbücherei, Markt 1, 53757 Sankt Augustin  
Eintritt frei, Anmeldung erforderlich unter [kinderbuecherei@sankt-augustin.de](mailto:kinderbuecherei@sankt-augustin.de).

## Seniorentreffs der AWO Niederpleis

Informationen über die wöchentlichen Veranstaltungen

Wir freuen uns sehr, wenn SeniorInnen an einem oder mehreren regelmäßigen Treffen der AWO Niederpleis im Schützenhaus zu uns kommen. Jeden Mittwoch findet von 14 bis 17 Uhr unser „Bunter Nachmittag“ statt. Nach Kaffee und Kuchen wird gespielt, gesungen und viel gelacht. Jeden Donnerstag kann auch Kaffee und Kuchen genossen werden und danach bis 17.30 Uhr das Tanzbein nach der Musik von Hans-Georg geschwungen werden. Für jene die gerne sportlich unterwegs sind,

bietet Marianne mittwochs von 10 bis 11 Uhr Gymnastik im Schützenhaus Niederpleis an. Angelika turnt an drei Vormittagen in der Sporthalle Bönnischer Weg. Die Dienstagsgruppe wäre begeistert, wenn bewegungsfreudige Über-70-jährige um 9.30 Uhr bei flotter Musik mitmachen würden. Weitere Informationen unter Angelika Gerlach, Tel: 0176/80249503. Bei allen Veranstaltungen stehen Geselligkeit und Spaß für uns im Vordergrund. Einfach mal vorbeischauen.

## Angebote des Ambulanten Hospizdienstes

Wir begleiten schwerkranke und sterbende Menschen sowie ihre An- und Zugehörigen in der letzten Phase ihres Lebens, unabhängig von Herkunft, Religion, sozialer Stellung und Nationalität. Die psychosoziale Begleitung durch den Hospizdienst ergänzt dabei wirkungsvoll Palliativmedizin und Palliativpflege, so dass schwerkranke Menschen solange wie möglich in ihrer gewohnten Umgebung leben und auch sterben können. Sie erreichen uns von

Montag bis Freitag persönlich oder über den Anrufbeantworter unter der Nummer 02241 - 29792. Wir rufen zeitnah zurück. Zudem begleiten wir Angehörige und Freunde beim Abschiednehmen und in ihrer Trauer. Unsere Einzelbegleitung ist ein Weg, diskret unter vier Augen über die persönliche Trauer zu sprechen. Interessierte für eine Trauerbegleitung können sich gerne unter der Nummer des Hospizdienstes melden.

Ihr Partner aus & für die Region

Liebe Kunden, gerne nehmen wir uns viel Zeit für Sie! Daher bitten wir Sie, einen Termin für ein ausführliches Beratungsgespräch zu vereinbaren.

**TERRALIVING®**  
TERRASSENDÄCHER | WINTERGÄRTEN | MARKISEN

**TerraLiving GmbH**  
Am Turm 28  
53721 Siegburg  
+49 (0) 2241 30 15 266  
[info@terraliving.de](mailto:info@terraliving.de)  
[www.terraliving.de](http://www.terraliving.de)

• Terrassendächer  
• Wintergärten  
• Glasoasen • Markisen

weinor  
Markisen Terrassendächer Glasoasen®

markilux

## Ökumenische Pfarr- und Gemeindefest in Hangelar

Das gemeinsame Pfarr- und Gemeindefest in Sankt Augustin-Hangelar startet am 23. Juni, um 11 Uhr, mit einem ökumenischen Gottesdienst in St. Anna sowie der Kinderkirche in der Himmelzelt-Kapelle Kölnstraße / Franz-Jacobi-Straße. Von 12 bis 18 Uhr findet im Anschluss das fröhliche Treiben rund um die Kirche St. Anna mit vielen Angebo-

ten statt. Die phantastische Livemusik mit der Samba-Band des RSG sowie ein Menschen-Kicker-Turnier, ein großer Flohmarkt sowie Spiele und Kinderschminken werden zum großen Gelingen des Festes beitragen. Für das leibliche Wohl wird selbstverständlich auch gesorgt. Wir freuen uns über viele Besucher. Herzliche Einladung!

Entdecken Sie unsere Aufstockung: Hoch hinaus im Mehrgenerationenhaus!

**23.06.2024**  
13 bis 16 Uhr  
in Bonn

**HAMACHER HOLZBAU**

**TAG DER OFFENEN BAUSTELLE**

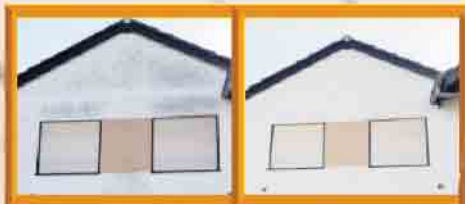
Jetzt anmelden unter Tel. 02206 3007 oder [info@hamacher-holzbau.de](mailto:info@hamacher-holzbau.de)

# J-Steinreinigung

Warum neu machen, wenn man reinigen kann!

**Wir reinigen für Sie:**

**Fassaden, Terrassen, Einfahrten, Klinker, Dächer**



**Wir arbeiten mit einem Hochdruckreiniger  
mit 80% Luft und 20% Wasser.**

**Wir versiegeln den Stein  
mit einer Schutzmischung  
aus eigener Herstellung.**

**Durch diese Versiegelung garantieren  
wir, dass Jahre kein Moos, keine Algen  
oder hartnäckigen Schmutz  
mehr auftreten.**

**Nach der Reinigung verfugen wir die Fugen auf Ihren Wunsch  
erneut mit verschiedenen Sandarten.**

**☎ 02246 - 957 40 88**

Hauptstraße 127  
53797 Lohmar

**oder 0176 320 79 108**

**Inhaber  
A.Reinhardt**



**www.j-steinreinigung.de**

**J-Reinigung@gmx.de**

***Wir freuen uns über Ihren Anruf!***

**Unser Angebot:**

**Wir rechnen nicht nach Quadratmetern,  
sondern bieten Ihnen Pauschalpreise an.**



Turnierpaare des TSK-Sankt Augustin wieder bundesweit unterwegs



In Stuttgart wurden Deutsche Meisterschaften ausgetragen, in Hagen die traditionellen Pfingstturniere und am Wochenende vom 1./2. Juni in Bremen das Dance Sport Festival. Im Tanzsport Zentrum Stuttgart-Feuerbach fanden am Pfingstwochenende gleich zwei Deutsche Meisterschaften statt. Den Auftakt machten die Paare der Masters IV Standard. Das Paar Alexander und Anne Beaumont (Deutsche Vizemeister des Vorjahres und diesjährige Landesmeister) startete in den langen Turniertag, konnte sich erneut bis ins Finale tanzen und erreichten den 4. Platz. Parallel fand die Deutsche Meisterschaft der Masters II Kombination über zehn Tänze statt. Martin und Agnes Belchnerowski nahmen zum ersten Mal an einer solchen Deutschen Meisterschaft teil. Sie beendeten das

Turnier auf dem 13. Platz. Auch in Hagen waren die TSK-Paare über Pfingsten aktiv. Die Paare des TSK konnten auch noch den 1. Platz für sich gewinnen. Die Turniersieger der HGR D Latein, Fabian und Jennifer wurden im Finale von Sebastian und Sophia auf den 5. Platz und Thomas und Celin auf den 6. Platz begleitet. In der HGR II D Latein waren Sebastian und Sophia erfolgreich und ertanzten sich den 1. Platz. Christian und Catalina belegten den 4. Platz im Finale der HGR D Standard und Thomas und Celin erreichten den 2. Platz in der HGR C Standard! Vom 31. Mai bis 2. Juni richtete der Grün-Gold-Club Bremen das XXL-Tanzturnier mit 1.400 Starts und 83 nationalen und internationalen Turnieren in den Messehallen des Congress Centrums Bremen aus. Für den TSK waren die Paare Beaumont, Belchnerowski, Irle und Hoffmann und Behrend und Lübke angereist. Im internationalen Turnier der Gruppe Sen.

IV Standard erreichten die Beaumonts den 5. Platz. Im WDSF Open Latein Turnier der Sen. II freute sich das Paar Irle und Hoffmann über ihren 5. Platz. Damit waren sie das zweitbeste deutsche Paar in ihrer Klasse. Bei der Weltmeisterschaft Latein Sen. II tanzten zwei Paare des TSK mit. Das Paar Belchnerowski freute sich über den

Platz 29 von 65 Startern. In der HGR D Latein erreichten Fabian Behrendt und Jennifer Lübke den 3. Platz und damit eine weitere Platzierung für den ersehnten Aufstieg in die nächsthöhere Klasse. Eine aktive Gruppe, die sich erfolgreich in ihrem Sport einsetzt. TSK-Presseteam



Individuelle Diagnostik und persönliche Behandlung

**Naturheilpraxis  
seit 35 Jahren  
Heilpraktiker Johannes Knauf**

**Allergie-, Gelenk- und  
Wirbelsäulenerkrankungen,  
Regenerationskuren, Darmsanierung,  
Stoffwechselbeh. u.a.m.**

Heidestraße 31  
53773 Hennef  
Tel. 02242/83773  
Hausbesuche

Akupunktur  
Chiropraktik  
Schmerztherapien  
www.heilpraktiker-knauf.de

**Achtung vor Betrug  
beim Pelz- & Goldankauf!**

Schwarze Schafe gibt es überall, auch unter Goldankäufern. Einige nutzen die Unwissenheit ihrer Kunden aus, bieten niedrige Preise oder erheben unsinnige Gebühren. **Achten Sie auf die Seriosität von Unternehmen in dieser Branche, denn seriöse Händler zahlen zwar weniger als den Marktwert, tragen jedoch das Risiko für Kursschwankungen und Einschmelzkosten.** Vergleichen Sie Börsenpreise, besonders bei Gold, und achten Sie darauf, dass der Ankaufspreis den aktuellen Marktwert nicht unterschreitet. **Angebote von 70,00 – 100,00 Euro pro Gramm sind unrealistisch.** Die Kombination von Pelz- und Goldankauf ist problematisch; seriöse Ankäufer sind nicht darauf spezialisiert. **Wiederholte, kurzfristige Ankaufaktionen sind ein Warnsignal.** **Fragen Sie sich vor der Zusammenarbeit: Ist der Verkäufer seriös, beantwortet er meine Fragen offen, ist das Angebot realistisch?** Prüfen Sie den Marktwert oder holen Sie ein zweites Angebot ein.

Johannistrieb - Überlebensversicherung für Bäume

NABU Rhein-Sieg informiert



Raupen der Gespinstmotte

Wenn man sich umschaute, wird man an vielen Stellen Bäume sehen, die sich wie eingesponnen, blattlos und gespenstisch darstellen. Beim näheren Hinschauen kann man Millionen kleiner Raupen ausmachen, die sämtliche Blätter abgefressen haben und nun dabei sind, sich zu verpuppen. Gerade in warmen, trockenen Frühjahren vermehren sich die Schädlinge besonders gut, zur Freude von Blaumeise und Co., deren Brut natürlich heftig von diesem Schlaraffenland profitiert. Was geschieht nun mit den Bäumen,

wenn sie keine brauchbaren Blätter mehr haben? Für diesen Fall hat sich die Natur eine ganz besondere Einrichtung einfallen lassen, die man um den 24. Juni herum, dem Namens- tag Johannes des Täufers, beobachten kann: den Johannistrieb. Die Bäume treiben aus Blattknospen, die eigentlich für das nächste Frühjahr bereits vorgehalten werden, noch einmal aus und können so gut überleben. Hier haben wir ein kleines Wunder ganz dicht vor Augen. Manuela Giannetti

**MTM**  
Bauservice

**Ihr zuverlässiger Partner  
für Bauleistungen  
in und um Ihr Gebäude**

- Verlegen von:  
Fliesen - Parkett - Laminat
- Trockenbau
- Malerarbeiten
- Pflasterarbeiten
- Erdarbeiten

Pünktlich, zuverlässig und zeitnahe Ausführung.  
Wir sind Ihre Partner für Ihre Baustelle !

Unter Birken 9 | 53797 Lohmar  
Tel 0176 80392638 | office@mtm-bauservice.de

**Fragen zur Verteilung?**

FRAU KRUG · MOBIL 0174 5973328  
d.krug@rautenbergberg.media

www.regio-pressevertrieb.de

**REGIO**  
PRESSE VERTRIEB GmbH

pünktlich • zielgerichtet • lokal  
Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG



Wilde Wege durch die Stadt

Auf einem Spaziergang durch die Stadt gibt es viel zu entdecken

Kommt mit und schaut mal genauer hin, was außer Häusern, Straßen und Autos so zu finden ist. Welche Pflanzen bewohnen gerne die Betonwüste und die Pflasterritzen? Und welche Tiere trauen sich sogar, in der Nähe von Menschen zu wohnen? Die Naturpädagogin Wiebke Ecker begleitet euch auf dieser ganz anderen Tour durch Sankt Augustin. Mit kleinen „Natur-Bastei- lein“ und leckeren Snacks lassen wir unseren Entdeckungs-Spazier-

gang ausklingen.  
Zielgruppe: Kinder von sechs bis zwölf Jahren  
Freitag, 28. Juni, 16 bis 18 Uhr  
Treffpunkt: vor dem Technischen Rathaus, An der Post 19, Sankt Augustin-Zentrum  
Kosten: 8 Euro zzgl. 2 Euro Mate- rial  
Bitte mitbringen: wetterangepas- ste Kleidung  
Anmeldung: 02241 243-445, per E-Mail: umweltprogramm@sankt- augustin.de

**ANZEIGEN . DRUCK . WEB . FILM**  
**PROSPEKTVERTEILUNG . BANNER**

Ihre **DIGITAL-AUSGABE:**  
[www.rundblick-sankt-augustin.de](http://www.rundblick-sankt-augustin.de)

**BANNER für den digitalen Rundblick Sankt Augustin einfach bei mir schalten.** Ich rücke Ihre Produkte und Dienstleistungen, die Leistungsfähigkeit Ihres Unternehmens maßgeschneidert nach Ihren Wünschen ins richtige Licht. Rufen Sie mich an - ich freue mich auf das Gespräch mit Ihnen!

**ZEITUNG**  
Lokaler geht's nicht.

**DRUCK**  
Satz. Druck. Image.

**WEB**  
24/7 online.

**FILM**  
Perfekter Drehmoment.

rundblick-sankt-augustin.de/e-paper  
**rundblick**  
Sankt AUGUSTIN

Birlinghoven, Buisdorf, Hangelar, Meindorf, Menden, Mülldorf, Niederpleis und Sankt Augustin-Ort  
Kommt jede Woche zu Ihnen

**MEDIENBERATERIN**  
**Denise Krug**

**FON** 02241 260-414  
**MOBIL** 0174 5973328  
**E-MAIL** d.krug@rautenbergberg.media



SANKT AUGUSTINER GESCHÄFTE EMPFEHLEN SICH!  
EINZELHÄNDLER | HANDWERKER | DIENSTLEISTER

Konzert mit Moving Voices

„We are the World“, so könnte das Motto des Augustiner Chors „Moving Voices“ für den nächsten größeren Auftritt lauten. Die Freude am Singen verbindet die 40 Menschen, die unter der Leitung von Karsten Rentzsch für ein feines, akkurates und vor allem mitreißendes Erlebnis stehen. Schon jetzt beginnen die Proben für das Konzert, und die Gäste können sich auf eine abwechslungsreiche Mischung aus weltlichen Soul- und Pop-Arrangements, Gospels und neuen geistlichen Liedern freuen. Lassen Sie sich begeistern, anstecken und bewegen vom melodischen Gesamtklang sowie von der inspirierenden und verbindenden Kraft der Musik. Dazu möchten wir Sie und euch herzlich einladen am 25. August, um 17 Uhr, in die Pfarrkirche Sankt Mariä Heimsuchung, Gottfried Salz Straße 14, 53757 Sankt Augustin. Dr. Manuela Giannetti

**Malermeister Reitmann**GMBH



• Naturwandbeschichtung • Maler- u. Tapezierarbeiten • Lackierarbeiten • Teppichbodenverlegung • Fassadenbeschichtung  
**vom-Stein-Str. 8 • 53757 Sankt Augustin**  
**Telefon: 0 22 41-2 82 40 • Fax 0 22 41-20 21 57**

**YILDIZ**  
Garten und Landschaftsbau

**Sichern Sie sich jetzt unsere  
Frühlingsangebote!**

**Auf der Mirz 2 a  
53757 St. Augustin  
0 22 41 97 66 95**

**Fax: 0 22 41 - 9 38 38 65  
Mobil: 01 71 - 4 95 02 50**

**yildiz-gartengestaltung@t-online.de**

- Abbrucharbeiten ■ Erdarbeiten
- Kanalarbeiten ■ Isolierung
- Bepflasterung ■ Terrassen
- Einfahrten ■ Kellertrockenlegung
- Reparaturen aller Art

Anzeige

Große Sommeraktion im Fitnesslounge Oberpleis - 30 Tage gratis testen!

**NEU EMS** Sculbt, EMS Face, Kryolipolyse, *Infrarot-Lymphdrainage* **NEUE KURSE: Boxing und Jumping ab sofort!** Unter dem Motto „**Mit uns kommen Sie an Ihr Ziel!**“ lädt das Multisport-Team alle Fitness- und Gesundheitsinteressierten ein, die Fitnesslounge mit all seinen Möglichkeiten 30 Tage lang (8 x im Wert von 200 €) **GRATIS** kennenzulernen. Das Team berät Sie individuell über alle Möglichkeiten des Studios. Ganzheitliche Trainingskonzepte, welche nicht nur durch Gerätetraining den Akutzustand verbessern, sondern die Ursache für Probleme analysieren, stehen in der Fitnesslounge auf der Tagesordnung. Zur ganzheitlichen Ursachenforschung gehören unter anderem fachmännische Nahrungsunverträglichkeiten-Analysen, energetische Meridianmessungen und kinesiologische Blockaden Messungen des Stoffwechsels. Lernen Sie durch individuelle persönliche Betreuung schritt für schritt Ihrem Problem anzunehmen und entgegen zu wirken. So macht das Training

in familiärer Atmosphäre sogar richtig Spaß. Falls Sie Ihre allgemeine Fitness verbessern, Ihr Gewicht reduzieren, Ihre Muskulatur stärken, Ihren Stoffwechsel in Schwung bringen oder sich einfach besser fühlen möchten, sollten Sie sich dieses Angebot nicht entgehen lassen! Denn das Gesundheitszentrum bietet einige Methoden Ihr Training effektiv und abwechslungsreich zu gestalten. **NEU einzigartig in unserer Region** Darunter zählt unter anderem die **NEUE Infrarot Ganzkörper Lymphdrainage, um Fettpölsterchen abzubauen, und den Po und Beinbereich schlanker werden zu lassen.** Sie erzielt eine bis zu 280% höhere Stoffwechselfunktion und aktiviert die Lymphe. **NEU EMS SCULPT** Während einer einzigen Sitzung werden Tausende starke Muskelkontraktionen stimuliert, die extrem wichtig sind, um den Muskeltonus und die Muskelkraft zu stärken. Anders als beim herkömmlichen EMS-Training, bei dem Reizstrom nur oberflächlich auf die Muskulatur wirkt, dringen die elektromagnetischen Impulse von EMS SCULPT tief in

den Muskel ein und beanspruchen diesen in seiner 100-prozentigen Kapazität. **NEU KRYO Behandlung** Die KRYO-Behandlung macht sich das Prinzip der Kryolipolyse zunutze. Anders als bei herkömmlichen Kryolipolyse-Geräten, die statisch Kälte ins Gewebe bringen, können bei unserer Methode Kälte- und Wärmezyklen appliziert werden. Dadurch werden die Fettzellen vereist und in einer Behandlungszeit von 30-60 min vernichtet. **NEU EMS FACE** Die EMS FACE - Behandlung wird gezielt in der Stirn- und Wangenregion angewendet, wirkt jedoch auf das gesamte Gesicht. Bereits nach wenigen Anwendungen sehen wir eine deutliche Reduktion von Falten, eine Verbesserung des Muskeltonus und einen nachhaltigen Lifting-Effekt. Wenn die Haut an Spannkraft verliert und erste Altersanzeichen sichtbar werden, suchen viele Menschen nach effektiven Methoden, um störende Falten zu entfernen. Während früher oft auf Faltenunterspritzungen mit Fillern zurückgegriffen

wurde, wünschen sich heute viele eine Faltenbehandlung ohne Spritzen. Mit EMS FACE erfüllen wir diesen Wunsch in Oberpleis. Machen Sie außerdem Gebrauch von unserem umfangreichen Kursprogramm und der Nutzung unseres Wellnessbereiches inklusive Sauna. Nehmen Sie am großen Sommergewinnspiel teil und gewinnen Sie Preise im Wert von bis zu 4.000 €. Wie 3 Tage London, Mountainbike, LED-Fernsehen, Candlelight Dinner und vieles mehr. Ihr Interesse ist geweckt? Vereinbaren Sie einen ersten Termin unter Tel. Nr. 02244 6020 und nutzen Sie das Einmalige Angebot. Für Schnellentschlossene gilt 2 Monate Gratis-Training, kostenloses Startpaket im Wert von 200 €, ein Beitrag ab 7,98 €, Lebenspartnerrabatt (Ihr Partner spart 25% Beitrag), 25% Schüler- und Studentenrabatt. Testen Sie uns bis zu 8x Gratis kostenlos und nutzen sie unser Wellness Programm Gesundheitszentrum Multisport GmbH, Wingertsbitze 1, 53639 Oberpleis, 02244/6020.

# Sankt Augustin verzeichnet weiterhin leichtes Bevölkerungswachstum

Stadt stellt aktuelle Bevölkerungsprognose vor



Bürgermeister Dr. Max Leitterstorf und der Technische Beigeordnete Rainer Gleß (Mitte) stellten mit Felix Stiepel (l.) und Jörg Fischer (r.) aus dem städtischen Fachbereich Stadtplanung die Bevölkerungsprognose vor. Foto: Stadt Sankt Augustin

Die Stadt Sankt Augustin hat seine Bevölkerungsprognose auf den neuesten Stand gebracht. Hierbei spielen nicht nur die Einwohnermeldedaten, sondern auch die städtischen Baulandreserven eine entscheidende Rolle. Um etwa 300 oder ca. 0,5 Prozent der insgesamt etwa 58.400 Einwohnerinnen und Einwohner ist die Stadt Sankt Augustin im vergangenen Jahr gewachsen, so die ak-

tuellen Einwohnermeldedaten. Die Stadtverwaltung hat in einem fachbereichsübergreifenden Projekt vor wenigen Jahren ihre Bevölkerungsprognose neu aufgestellt und mit den aktuellen Meldedaten vom 31. Dezember 2023 abgeglichen, um darzustellen, wie und wo die Stadt in Zukunft wächst oder Einwohner verliert. „Wir mussten uns in der Vergangenheit oft auf die Prognosen des

Landes oder auf externe Einschätzungen verlassen“, so der Technische Beigeordnete Rainer Gleß. „Auch wenn die Aussage aus unserem Stadtentwicklungskonzept von 2008 nach wie vor zutrifft, dass Sankt Augustin bis 2025 nicht über 60.000 Einwohner wächst, waren es den vergangenen Jahren oftmals die Prognosen des Landes, die kaum zu den Einwohnerzahlen der Stadt passten.“ Aus diesem Grund hat sich die Stadt vor einigen Jahren dazu entschieden, mit einem Planungsbüro zusammen, die Einwohnerprognose auf neue Füße zu stellen, die nicht nur Zahlen für die gesamte Stadt, sondern auch für die jeweiligen Altersgruppen in den einzelnen Stadtteilen und Quartieren vorausberechnet. Das Besondere hierbei: Die Prognose berücksichtigt die Einwohnerdaten, also Bevölkerungszahlen, Geburten und Sterbefälle, sowie die im Stadtgebiet vorhandenen Baulandreserven.

„Wir haben uns oft geärgert, dass die bisherigen Prognosen sich viel zu oft auf die vergangenen Entwicklungen gestützt haben“, so Gleß. „Hatten wir im Stadtgebiet beispielsweise in den Jahren zuvor aufgrund der Entwicklung von Baugebieten höhere Wachstumszahlen, wurden diese in den Prognosen immer auch in die Zukunft fortgeschrieben, unabhängig von den städtischen Planungen.“ Sankt Augustin hat in den vergangenen Jahren die Baulandreserven untersucht und das Bevölkerungspotential ermittelt. Diese Erkenntnisse fließen nun in die städtische Einwohnerprognose ein. Gleichzeitig werden die Annahmen jedes Jahr mit den Entwicklungen und den aktuellen Bevölkerungsständen abgeglichen und fortgeschrieben. Die Prognose zeigt, dass die Bevölkerung von Sankt Augustin bis 2030 um ca. 5 Prozent auf rund 61.300 Einwohnerinnen und Einwohner anwachsen wird. Für die Folgejahre wird eine vergleichsweise konstante Entwicklung prognostiziert, so dass Sankt Augustin im Jahr 2040

voraussichtlich rund 61.400 Einwohnerinnen und Einwohnern haben wird.

„Dieses Instrument liefert uns als Stadt eine sehr gute Prognose für die Abschätzungen der künftigen Einwohnerzahlen. Zudem schafft die Prognose eine gute Entscheidungsgrundlage für künftige Entwicklungen“, gibt sich auch Bürgermeister Dr. Max Leitterstorf überzeugt. „Wir können mit dem Instrument beispielsweise den Bau von sozialer Infrastruktur wie Kitas und Schulen bedarfsgerecht steuern, was in Zeiten knapper Haushalte ungemein wichtig ist.“ Aus diesem Grund arbeiten alle städtischen Bereiche mit diesen Zahlen. Die aktuellen Einwohnerzahlen zeigen, dass die Prognose mit einer Abweichung von etwa 0,3 Prozent eine sehr hohe Güte aufweist.

## Größenklassifizierung der Stadt

Nach der Gemeindeordnung wird eine Stadt, die zweieinhalb Jahre eine Einwohnerzahl von 60.000 überschreitet nicht mehr als mittlere, sondern als große kreisangehörige Stadt eingestuft. Für diese Klassifizierung sind allerdings nicht die Einwohnermeldedaten, sondern die Zahlen von IT.NRW relevant. Hier lag Sankt Augustin im November 2023 bei lediglich 56.702 Einwohnerinnen und Einwohnern. Bis zur Schwelle von 60.000 Einwohnerinnen und Einwohnern wäre also bei der Statistik von IT.NRW noch eine Steigerung um 3.298 Einwohnerinnen und Einwohner möglich. Dies würde anteilig ein Wachstum um rund 6 Prozent bedeuten, mithin also mehr als die Zahlen der Stadt prognostizieren.

Die Einstufung als große kreisangehörige Stadt würde für Sankt Augustin zusätzliche Aufgaben bedeuten, wie z.B. die Einrichtung einer eigenen Ausländerbehörde. Deswegen hat Sankt Augustin eine solche Entwicklung zurückliegend nicht forciert und es wird voraussichtlich noch einige Jahre dauern, bis die gesetzliche Schwelle (wenn überhaupt) überschritten werden könnte.

Anzeige

## „Füreinander“ Caritas-Sommersammlung

vom 01.06. bis 22.06.2024  
„Füreinander“ entsteht zwischen den Menschen, die sich von den Sorgen und Nöten der Nächsten berühren lassen und denen, die auf die Solidarität anderer angewiesen sind. Die Caritas im kath. Seelsorgebereich Sankt Augustin bittet um Ihre Hilfe, um Ihre Spende für die Menschen, die darauf angewiesen

sind, dass wir sie sehen und ihnen helfen. Ich danke Ihnen für Ihre offenen Augen, ihre offenen Ohren und Ihre offene Hände. IBAN: DE 22 3705 0299 0025 0038 04 Caritas-Sommersammlung 2024 Ansprechpartnerin: Barbara Köllmann 0178-3286289 barbara.koellmann@katholisch-sankt-augustin.de



## Individuelle Beratungsstunde für Familienforschende

**Donnerstag, 20. Juni, 16 bis 18 Uhr, Treffpunkt Stadtarchiv Sankt Augustin, Rathaus Untergeschoss, Markt 1, 53757 Sankt Augustin**  
Genealogin Waltraud Boß bie-

tet allen Familienforschenden aus der Region eine offene Beratungsstunde an. Sie unterstützt Anfänger bei einem ersten Zugang zum Thema gleichermaßen wie Fortgeschrit-

tene bei konkreten Fragen und Problemen durch individuelle Hinweise sowie Tipps und Tricks aus ihrer jahrelangen Erfahrung als Ahnenforscherin. Eine Anmeldung ist nicht erfor-

derlich, konkrete Fragestellungen können aber bereits vorab ans Stadtarchiv unter [stadtarchiv@sankt-augustin.de](mailto:stadtarchiv@sankt-augustin.de) oder Tel. 02241 243-331 übermittelt werden.

## Quartierssozialarbeit Mülldorf-Nord informiert

Ein Vortrag dreht sich um Fragen der Pflege. Ein Ausflug führt zum NS-Dokumentationszentrum Vogelsang. Der öffentliche Bücherschrank wird eingeweiht. Das sind drei Events, zu denen die Quartierssozialarbeit Mülldorf-Nord der Diakonie An Sieg und Rhein in Sankt Augustin mit unterschiedlichen Kooperationspartnern einlädt.

**Was heißt Pflegebedürftigkeit?** Welche Pflegegrade gibt es? Welche Leistungen sind über die Pflegeversicherung möglich? Wie funktionieren Antrag und Widerspruch? Welche Notrufmöglichkeiten gibt es? Antworten auf diese Fragen gibt es beim Vortrag am Dienstag, 18. Juni, zum Thema „Pflege - besser leben“. Der Input wird von der Senioren- und Pflegeberatung der Stadt Sankt Augustin kommen. Es wird auch mehrsprachiges Material bereitgestellt. Beginn ist um 10 Uhr im Quartiersbüro, Ankerstraße 19, 53757 Sankt Augustin, bei gu-

tem Wetter auf dem gegenüberliegenden Platz draußen. Der Vortrag ist Teil einer Reihe, zu der neben der Quartierssozialarbeit der Interkulturelle Nachbarschaftstreff, die Senioren- und Pflegeberatung der Stadt Sankt Augustin sowie die Integrationsagentur der Diakonie An Sieg und Rhein einladen.

**Ausflugsreihe „Demokratie und Ausgrenzung“** Die ehemalige NS-Ordensburg Vogelsang in der Eifel ist Ziel des Ausflugs am Donnerstag, 20. Juni. Die Fahrt zum heutigen NS-Dokumentationszentrum ist Teil der Ausflugsreihe „Demokratie und Ausgrenzung“ des Interkulturellen Nachbarschaftstreffs und der Quartierssozialarbeit Mülldorf-Nord sowie der Integrationsagentur der Diakonie An Sieg und Rhein. Wegen begrenzter Plätze ist eine Anmeldung nötig - bei der Integrationsagentur, Telefon 02241 25 215 36, mobil 0151

730 62 100, E-Mail [maria.neuschaefer-rube@diakonie-sieg-rhein.de](mailto:maria.neuschaefer-rube@diakonie-sieg-rhein.de). Die Abfahrt vom Quartiersbüro in der Ankerstraße 19 ist für 9 Uhr vorgesehen. Der Aufenthalt in Vogelsang wird bis 16 Uhr dauern. Die Teilnahme kostet 21 Euro; Ermäßigung ist auf Anfrage möglich.

**Feierliche Einweihung** Der öffentliche Bücherschrank ist ein Herzensanliegen von Nachbar\*innen in Mülldorf-Nord. Nun wird er feierlich eingeweiht. Die Arbeitsgruppe, die das Projekt vorangetrieben hat, wird es bei der Einweihung am 29. Juni, 14 Uhr, im Kleinen Park in der Ankerstraße, 53757 Sankt Augustin, näher vorstellen. Das Folkensemble „Spielzeit“ der Musikschule der Stadt Sankt Augustin wird live spielen. Der Bücherschrank wird davon leben, dass ihn Bewohner\*innen selbst füllen und fleißig Bücher

entleihen. Zur Einweihung sind Bücher willkommen. Realisiert wurde das Projekt mit großzügiger finanzieller Unterstützung durch die Rembold-Stiftung und die Bürgerstiftung Sankt Augustin, in der Umsetzung auch von der Stadt Sankt Augustin, zum Beispiel durch den Bau des Fundaments für den Bücherschrank. Das Einweihungsfest bietet auch die Gelegenheit, bei Gebäck und Getränken in den nachbarschaftlichen Austausch zu kommen. Gesucht werden derzeit noch Menschen, die bei dem Projekt mitwirken, also ehrenamtliche Bücherschrankpat\*innen. Interessierte melden sich bei der Quartierssozialarbeit, Telefon mobil: 0160 55 46 258, E-Mail [nico.dreuw@diakonie-sieg-rhein.de](mailto:nico.dreuw@diakonie-sieg-rhein.de). Quartierssozialarbeit Mülldorf-Nord im Web: [www.diakonie-sieg-rhein.de/quartierssozialarbeit-muell-dorf-nord](http://www.diakonie-sieg-rhein.de/quartierssozialarbeit-muell-dorf-nord)

# Große Sommeraktion

## Testen Sie uns 30 Tage lang GRATIS

- Beratung & Ursachenforschung
- betreute Trainingseinheiten
- Probe aller Zusatzanwendungen
- Wellnessbereich & Kurse
- Teilnahme am Sommergewinnspiel mit Preisen im Wert von 4.000 €

**NEU Infrarot-Ganzkörper Lymphdrainage**  
**NEU EMS SCULPT** **NEU EMS FACE**  
**NEU KRYO**



# fitness LOUNGE

Wingertsbitze 1 • 53639 Könidswinter  
Tel.: 02244-6020 • [www.fitnesslounge-oberpleis.de](http://www.fitnesslounge-oberpleis.de)

### Für Schnellentschlossene gilt:

- 200,- € sparen
- 1 Monat Gratis Training
- 2 Monate für 29,- €
- Partner-Angebot (Ihr Partner spart 25 % Beitrag)
- 25 % Schüler- & Studentenrabatt
- Beitrag ab 7,98 € wtl.

Wir haben etwas zu feiern

Schulfest der KGS Buisdorf

Am Samstag, 15. Juni, in der Zeit von 12 bis 16 Uhr findet unser Schulfest auf dem Schulhof in Buisdorf statt. Interessante Begegnungen und

Aktionen wie Barfuß-Fühlparcours, Bobby Car Rennen, Becher-Ping-Pong und vieles mehr warten auf Kinder und Erwachsene. Natürlich wird auch der Gaumen

mit gekühlten Getränken und süßen Köstlichkeiten verwöhnt, wobei wir mit selbst mitgebrachtem Geschirr zum Umweltschutz beitragen.

Freuen Sie sich auf einen abwechslungsreichen Nachmittag. Das Team der KGS Buisdorf und der Förderverein freuen sich auf viele Gäste.

Cosmo-Lernsystem für die Heinrich-Hanselmann-Schule und Förderraum für die Frida-Kahlo-Schule



Schulleiter der Heinrich-Hanselmann-Schule, Herrn Christoph Wegener (stehend, 2. v.r.), Schulleiterin der Frida-Kahlo-Schule, Frau Dr. Silke Hano (sitzend, Mitte), Frau Birgitt Kreitz-Henn vom Lions Club Sankt Augustin (stehend, 3. v.r.) sowie Anke Riefers (stehend, l.)

Die Sankt Augustiner Lions hatten aus dem Erlös des Verkaufs der Adventskalender 2023 die Frida-Kahlo-Schule mit 1.200 Euro unterstützt für die Einrichtung eines Förderraums für Schülerinnen und Schüler mit komplexen Beeinträchtigungen und die Heinrich-Hanselmann-Schule mit 766,50 Euro für die Anschaffung eines Cosmo-Lernsystems. Die Angebote im Förderraum sollen die Sinne anregen, Entspannung bieten und Rückzug ermöglichen. Dazu zählen Wasser- und Lichtinstallationen, ein neues Bällebad, Spiegel, ein Ventilator und Massage- und Vibrationsgeräte zur Körperwahrnehmung. Das Cosmo-Lernsystem ist ein evidenzbasiertes System, das neue Wege geht, um Kindern mit besonderem Förderbedarf physische, kognitive und kommunikative Fähigkeiten zu vermitteln. Sechs in verschiedenen Farben leuchtende Buttons werden bedient und so unterschiedliche Entwicklungsbereiche geschult. Die Präsentation durch die beiden Schulen war ein eindrucksvoller Beweis für die Sinnhaftigkeit der Neuanschaffungen. Strahlende Kinder nahmen Platz in dem gemütlichen Förderraum. Und mit ehrgeiziger Aufmerksamkeit wurden die Buttons des Cosmo-Lernsystems zum richtigen Zeitpunkt gedrückt.

Die Aktion auf dem Fußboden gibt einen Eindruck davon, welche Aufmerksamkeit erforderlich ist, die richtige Farbe zum richtigen Zeitpunkt zu drücken. Die beiden Schulen sind außerordentlich dankbar für die Unterstützung durch den Lions Club Sankt Augustin und freuen sich schon darauf, beim nächsten Adventskalenderverkauf wieder aktiv mitzumachen - in der Hoffnung, evtl. etwas zu gewinnen.

**Bender & Bender Immobilien Gruppe**  
**Haben Sie eine Immobilie für unsere Käufer?**

<b>Nähe Troisdorf</b> Für eine 5-köpfige Familie suchen wir ein Einfamilienhaus mit mindestens 4 -5 Zimmern, Garten und Garage, auch mit Renovierungsbedarf. Preis bis ca. 330.000,- €	<b>Immobilien-Leibrente</b> Sie möchten in Ihrer Immobilie wohnen bleiben u. zusätzlich noch eine lebenslange Rente beziehen oder eine Einmalzahlung erhalten? Wir beraten Sie gerne im Detail!
<b>Sankt Augustin</b> Für ein Ehepaar suchen wir eine gepflegte 2-3 Zimmer Eigentumswohnung mit Balkon oder Terrasse und ggf. Aufzug im Haus. Preis: offen	<b>Randlage Siegburg</b> Für einen Kunden suchen wir ein möglichst barrierefreies Wohnhaus mit pflegeleichtem Garten, Wfl. ab 120 m² und mind. 3-4 Zimmern. Preis bis ca. 360.000,- €

[www.bender-immobilien.de](http://www.bender-immobilien.de) • 0 22 23 / 29 66 80

**Gut Heckenhof**  
Hotel - & Golfresort an der Sieg

**Aktionen**  
**Schnupperkurs**  
29,- €  
**Platzreifekurs**  
nur 139,- € statt 219,- €  
**BASIC-Mitgliedschaft**  
inkl. DGV-Karte **24,99 € mtl.**

Online buchen: [www.gut-heckenhof.de/golf](http://www.gut-heckenhof.de/golf) • (02243) 92 32 62



# Damenteam der DLRG St. Augustin erneut erfolgreich

Deutschen Seniorenmeisterschaften im Rettungsschwimmen in Rheda-Wiedenbrück



Die Sankt Augustiner Vertreterinnen bei den Deutschen Meisterschaften: Rebecca Odenwälder (vorne), Tanja Menken, Ricarda Maier, Sandra Goldmann (hinten)

Vom 9. bis 12. Mai fanden die Deutschen Seniorenmeisterschaften der DLRG in Rheda-Wiedenbrück statt. Das Damenteam der Ortsgruppe Sankt Augustin mit Rebecca Odenwälder, Tanja Menken, Sandra Goldmann und Ricarda Maier hatte sich bei den Landesmeisterschaften im letzten November in der Altersklasse 170 für die Teilnahme qualifiziert. Geschwommen wurden die vier Disziplinen viermal 25 Meter Puppenstaffel, viermal 50 Meter Hindernisstaffel, viermal 50 Meter Gurtretterstaffel und viermal 50 Meter Rettungsstaffel. Dabei konnten die Sankt Augustiner-

innen ihre Leistung in allen vier Staffeln noch einmal deutlich steigern. Bei einer starken Konkurrenz erreichte das Team in der Gesamtwertung einen respektablen 12. Platz. Zu den Aufgaben der DLRG gehören Schwimm- und Rettungsschwimmausbildung, Aufklärung über Wassergefahren und Wasserrettungsdienst. Darüber hinaus ist der Rettungssport ein wichtiger Baustein, den die Ortsgruppe Sankt Augustin für alle Altersklassen anbietet. In Wettkämpfen auf Bezirks-, Landes- und Bundesebene vergleichen die Sportler:innen ihre Leistungsfähigkeit.

## 24-Stunden-Schwimmen der DLRG Sankt Augustin

Am 15. und 16. Juni findet im Freibad Sankt Augustin wieder das 24-Stunden-Schwimmen der DLRG statt. Nach einigen Jahren Zwangspause und einer verkürzten 12-Stunden-Auflage der Veranstaltung 2022 freut sich die Ortsgruppe dieses Jahr ganz besonders, das traditionsreiche 24-Stunden-Event wieder auf die Beine stellen zu können und sich so im Jubiläumsjahr auch ein wenig selbst

zu feiern: Die DLRG-Ortsgruppe Sankt Augustin wird nämlich runde 50 Jahre alt! Von 12 Uhr mittags am Samstag bis 12 Uhr am Sonntag können Schwimmbegeisterte jeden Trainingslevels wieder Bahnen ziehen und Schwimm(kilo)meter sammeln - bei hoffentlich herrlichem Eventwetter unter freiem Himmel. Die Teilnahmegebühr beträgt für Kinder und Jugendliche 3 Euro sowie 6 Euro für

Erwachsene (Freibadeintritt ist separat zu entrichten). Nach Abschluss der 24 Stunden finden die Auswertung der Daten sowie die Siegerehrung statt. Für die reibungslose Durchführung der Veranstaltung sucht die DLRG noch Helfer:innen für den Aufbau am Freitag, den Betrieb an bei-

den Schwimmtagen sowie den Abbau am Sonntag und Montag. Jede Hilfe, auch stundenweise, ist wertvoll und unterstützt die Ortsgruppe bei diesem wichtigen Event. Wer helfen möchte, meldet sich bitte unter [info@st-augustin.dlrg.de](mailto:info@st-augustin.dlrg.de) mit Name und gewünschtem Zeitfenster.

NUTZE  
DEINE STIMME.

EUROPAWAHL  
9. JUNI 2024

Stimme für Europa!  
Deine Wahl, unsere Zukunft.

#NUTZE  
DEINE  
STIMME

EUROPAWAHL.EU

RAUTENBERG  
MEDIA

Ihr Team der RAUTENBERG MEDIA

© Europäische Union, [2024]—Quelle: Europäisches Parlament  
<https://together.europarl.europa.eu/de/download-centre/campaign/europawahl-2024-zum-ausdrucken-565>

Ingenieurbetrieb

Eichwald

Metallbau

Frühlings-  
rabatt 8%

bis zum 12.07.2024

Seit über  
50  
Jahren

■ Maßgefertigtes  
Design

■ Zuverlässige  
Sicherheit

■ Innovative  
Verriegelungen

■ Ausgezeichnete  
Wärmedämmung

Tel.: 02241 3979 80 ■ [info@metallbau-eichwald.de](mailto:info@metallbau-eichwald.de)  
Am Siemensbach 2 - 4 ■ 53757 Sankt Augustin

[www.metallbau-eichwald.de](http://www.metallbau-eichwald.de)

Rundblick Stadt Sankt Augustin | 08. Juni 2024 | Woche 23 | Rautenberg Media | [www.rundblick-sankt-augustin.de](http://www.rundblick-sankt-augustin.de)

19





# „Grill & Chill“ im AGGUA TROISDORF

Ein Sommer-Highlight für alle Sinne



Am 13. Juni lädt das AGGUA TROISDORF von 13 bis 22 Uhr zu einem exklusiven Event ein: Ein Tag voller Entspannung, Genuss und außergewöhnlicher Sauna-Erlebnisse unter dem Motto „Grill & Chill“ erwartet die Gäste. Dabei bietet der Thementag noch einmal mehr als die ohnehin äußerst vielfältige Saunalandschaft mit ihrem umfangreichen Aufgussplan - und das bei regulärem Eintritt ohne zusätzliche Kosten.

## Entspannen und schlemmen

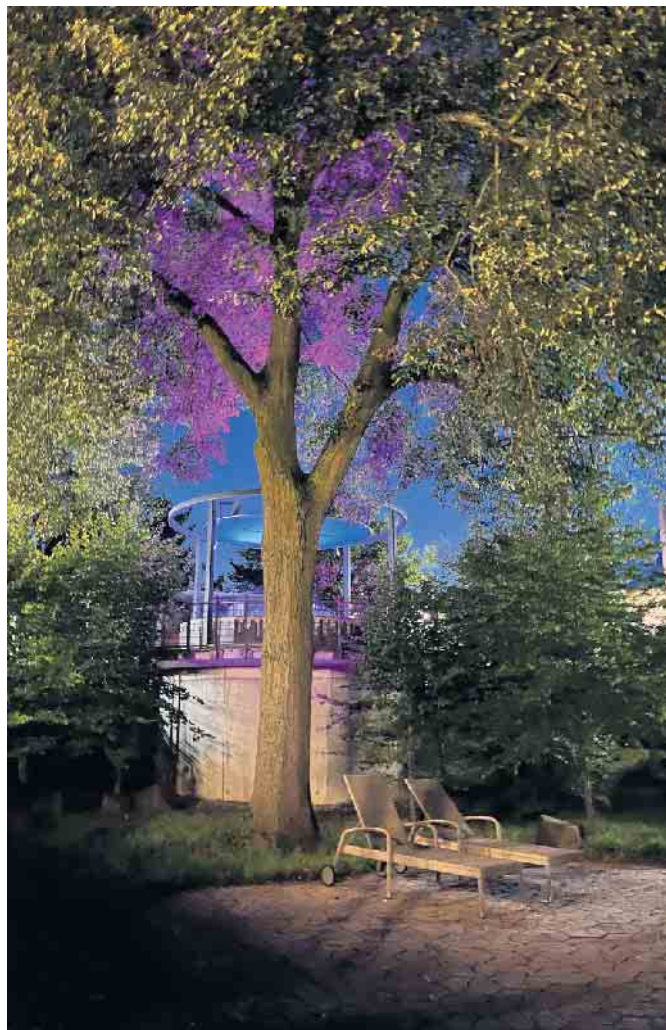
Dem Anlass entsprechend können sich die Saunagäste stündlich über außergewöhnliche Sauna-Zeremonien in den verschiedenen Bereichen freuen: Von erfrischenden Frucht-Aufgüssen mit leckeren anschließenden Frucht-Shots über regenerierende Salz- & Honigpeelings bis hin zu einer einzigartigen Chill out-Duftreise - hier wird jeder Saunagang zu einem Erlebnis für Körper und Geist.

Getreu dem Motto „Grill & Chill“ setzt an diesem Tag die reguläre Speisekarte aus. Stattdessen sorgt eine Grillspezialitäten-Karte für kulinarische Genüsse: Von würzigen Bratwurst-Klassikern bis hin zu saftigen argentini-schen Rinderhüftsteaks bleiben keine Wünsche offen und das Ganze wird begleitet von einer Auswahl verschiedenster hausgemachter Salate. Auch Vegetarier kommen mit bunten Gemüsespießen auf ihre Kosten, die frisch vom Grill serviert werden. All diese Leckereien sorgen

dafür, dass das Event nicht nur ein Genuss für die Sinne, sondern auch für den Gaumen wird.

## Nacktbaden unter freiem Himmel

Ab 19 Uhr erwartet die Saunagäste ein ganz besonderes Erlebnis: Exklusiv steht ihnen dann das Nichtschwimmerbecken des Freibads zum Nacktbaden zur Verfügung. Das Freibad in stimmungsvoller Abendbeleuchtung und die Möglichkeit, die Riesenrutsche unter freiem Himmel zu nutzen, schaffen eine außergewöhnliche und unvergessliche Atmosphäre.



Ev. Kirchengemeinde Niederpleis und Mülldorf

Einladung und Neuigkeiten

**9. Juni**  
„Liebe geht durch den Magen“:  
Um 11 Uhr laden wir mit Daniel  
Rossa und Team zum Gottesdienst  
der anderen ART ins Dietrich-Bon-  
hoeffer-Haus ein. Es gibt ein Mit-  
bringbuffet: Wir freuen uns über  
eine rege Beteiligung (Spenden  
gerne an daniel.rossa@ekir.de  
melden) und das gemeinsame Es-  
sen.

**14. Juni**  
Jugendandacht mit Tobias Schrei-  
ber um 18.30 im Dietrich-Bon-  
hoeffer-Haus. Im Anschluss hat  
die sonderBar geöffnet - herzlich  
Willkommen!

**15. Juni**  
Sommerkonzert „Hör mein Bit-  
ten“ (Felix Mendelssohn Barthol-  
dy) und „Missa for You(th)“ (Tjak  
Baumann) mit Kirchen- und Pro-  
jektchor. Orgel: Prof. Thorsten  
Laux, Leitung und Sopran Babara  
Dünne. Um 18 Uhr im Dietrich-  
Bonhoeffer-Haus. Eintritt frei!

**16. Juni**  
Beide Gottesdienste, um 9.30  
Uhr im Paul-Gerhardt-Haus und  
um 11 Uhr im Dietrich-Bonhoe-  
ffer-Haus gestaltet Prädikant Sa-  
scha Decker.

**22. Juni**  
10 Uhr - Start unseres Gemeinde-  
festes am Paul-Gerhardt-Haus mit  
einem schwungvollen Gottes-  
dienst unter Beteiligung von Gos-  
pel Inspiration. Anschließend er-  
wartet Sie ein buntes Programm  
mit Livemusik von Paul Hector und  
Band (Pop- und Rockklassiker so-  
wie Jörg Kindemann und Band (iri-  
sche Klänge). Abends wird ein DJ  
für uns auflegen. Begleitend er-  
warten Sie und euch gutes Essen  
(Wer etwas spenden möchte, mel-  
det sich gerne im Gemeindebü-  
ro), eine Hüpfburg, Kinderschmin-  
ken und mehr. Wir freuen uns auf  
Sie und Euch!  
Aufgrund des Samstagsgottes-  
dienstes finden am Sonntag, 23.  
Juni, keine Gottesdienste statt.

**30. Juni**  
Beide Gottesdienste, um 9.30 im  
Paul-Gerhardt-Haus (hier mit  
Abendmahl) und um 11 Uhr im  
Dietrich-Bonhoeffer-Haus, werden  
von Pfarrerin Katharina Opalka  
gestaltet.  
Aktuelle Infos und Veranstaltun-  
gshinweise finden Sie ebenfalls auf  
unserer Homepage  
www.ev-niederpleis.de

Ev. Kirchengemeinde St. Augustin und Hangelar

Kirchliche Nachrichten unserer Gemeinde

**Ortsteil Sankt Augustin (Ort)**  
An den Drei Eichen 2, Tel. 02241 /  
20 49 34,  
www.evangelisch-augustin-  
hangelar.de

**Samstag, 8. Juni**  
10 bis 13 Uhr - Kinderkirche für  
Kinder von 5 bis 11 Jahren zum  
Thema „Das Haus Gottes“ mit ge-  
meinsamem kleinem Mittags-

Snack

**Sonntag, 9. Juni**  
10 Uhr - Familiengottesdienst mit  
Taufen in der Pauluskirche mit Pfar-  
rer Thorsten Diesing und dem Team  
der Kinderkirche unter musikali-  
scher Begleitung durch die Glä-  
ser-Band und mit anschließendem  
gemeinsamem Brunch

**Dienstag, 11. Juni**  
10 Uhr - Morgenkreis mit Ulla Pabst  
- ein Bildungsangebot im Rahmen  
der Evangelischen Erwachsenen-  
bildung - „Fahreignung - eine Fra-  
ge des Alters?“, Autofahren im Al-  
ter: Grenzen, verpflichtende Tests  
oder Chancen und Perspektiven;  
Referentin: Cornelia Brodesser von  
der Deutschen Verkehrswacht  
Rhein-Sieg-Kreis

**Donnerstag, 13. Juni**  
15 Uhr - Frauenkreis im Gemein-  
dezentrum Pauluskirche,  
gemütliches Kaffeetrinken zusam-  
men mit den katholischen Frauen  
von St. Maria Königin; Leitung:  
Renate Haupt und Margret Leh-  
macher

**Ortsteil Hangelar**  
An der Evangelischen Kirche 1-3,  
Tel. 02241 / 2 95 21,  
www.evangelisch-augustin-  
hangelar.de

**Samstag, 8. Juni**  
18 Uhr - Evensong mit dem Evan-  
gelischen Chor Hangelar-Holzlar  
unter der Leitung von Bettina Os-  
tenrath - Andacht und Sommerfest  
mit offenem Singen und Finger-  
food-Buffer

**Sonntag, 9. Juni**  
10 Uhr - Gottesdienst in der Chris-  
tuskirche mit Pastor im Ehrenamt  
Matthias Meinecke

Nachruf

Wir trauern um

Renate Houtrouw

08. 06. 1947 – 27. 05. 2024

Ihr warmherziges Mitgefühl mit uns und anderen, ihr Engagement, wenn es um Israel und die Sankt Augustiner Kinderklinik ging, ihre Argumentationskraft und ihr deutliches Eintreten für Recht und gegen Unrecht werden uns fehlen.

Renate Houtrouw war seit der Gründung unseres „Freundeskreises Mewasseret Zion Sankt Augustin e.V.“ 1995 Mitglied im Vorstand, bis zum vergangenen Jahr als Kassenwartin. Sie setzte sich fürsorglich für das Wohl unserer Mitglieder und unsere Freunde und Freundinnen ein. Sie gab – zusammen mit ihrem Ehemann Gustel – den Anstoß für konkrete Vorschläge für Hilfsleistungen an Bedürftige und deren Umsetzung. Ihre zugewandte und offene Art gab jeder Veranstaltung eine familiäre Atmosphäre.

Wir werden unsere Renate nicht vergessen und sind liebend gern bereit, Gustel und seiner Familie in ihrer Traurigkeit zur Seite zu stehen.

Für den Freundeskreis Mewasseret Zion  
Sankt Augustin e.V.

Anke Riefers  
Vorsitzende





## Evangelische Kirchengemeinde Menden und Meindorf

Liebe Gemeinde,  
am 9. Juni laden wir um 10 Uhr zum Gottesdienst mit Taufen ein. Es predigt Pfarrer Busse. Anschliessend (11.15 Uhr) sind alle Null- bis Fünfjährigen zum Krabbelgottesdienst eingeladen.  
Am 16. Juni laden wir zum 12.

Ökumenischen Gemeindefest unter dem Motto „Offene Arme“ ein. Das Fest beginnt mit einem Gottesdienst um 10 Uhr. Am 7. Juli wird es den 2. Augustiner Pilgertagesdienst geben. Wir treffen uns um 10 Uhr an der Emmaus-Kirche und wandern dann als Sternmarsch zum

Dietrich-Bonhoeffer-Haus in Mülldorf, wo es um 11 Uhr einen Gottesdienst gegeben wird. Im Anschluß wird gegrillt und gefeiert.  
Es predigen Pfarrer Schreiber und Pfarrer Busse.  
Alle unsere Angebote sowie Veranstaltungen finden Sie auch

auf unserer Homepage unter [www.ev-menden.de](http://www.ev-menden.de). Schauen Sie mal rein.  
Die **Sprechstunde unserer Sozialberatung** findet immer donnerstags von 8.30 bis 11.30 Uhr statt. Bitte sprechen Sie einen Termin vorher unter Tel.: 0170 4418402 ab.

## Freie ev. Gemeinde Rhein-Sieg, Buisdorf

Regelmäßige und besondere Veranstaltungen

**Sonntag, 9. Juni**  
10 Uhr - Gottesdienst  
**Dienstag, 11. Juni**  
9.30 bis 11 Uhr - Mutter/Oma-Kind-Kreis für Ein bis Dreijährige  
**Donnerstag, 13. Juni**  
19.20 Uhr - Homepage (18 bis 30 J.)  
**Freitag, 14. Juni**  
17.30 bis 19 Uhr - Royal Rangers (Pfadfinder, 6 bis 18 J.)  
Jugend:  
19.30 bis 22 Uhr - UPstairs (13 bis 18 J.)  
**Sonntag, 16. Juni**  
10 Uhr - Übertragung Jubiläumsgottesdienst:  
Festakt 150 Jahre Bund Freier evangelischer Gemeinden in Deutschland  
**Dienstag, 18. Juni**  
9.30 bis 11 Uhr - Mutter/Oma-Kind-Kreis für Ein bis Dreijährige

**Freitag, 21. Juni**  
17.30 bis 19 Uhr - Royal Rangers (Pfadfinder, 6 bis 18 J.)  
Jugend:  
19.30 bis 22 Uhr - UPstairs (13 bis 18 J.)  
**Sonntag, 23. Juni**  
10 Uhr - Gottesdienst mit Anschlussfeier des Biblischen Unterrichts  
Parallel zu unseren Gottesdiensten sonntagsvormittags bieten wir Kindertagesdienst für Vorschul- und Schulkinder an.  
Nach den Gottesdiensten laden wir herzlich zu Gesprächen in lockerer Runde bei Kaffee, Tee und Wasser ein.  
Wir bieten unsere Gottesdienste auch online an. Der Link ist über unsere Homepage [www.feg-rhein-sieg.de](http://www.feg-rhein-sieg.de) zu erfahren.

## Evangelische Kirchengemeinde Siebengebirge

Kirchliche Nachrichten unserer Gemeinde

**St. Augustin-Birlinghoven**  
**Samstag, 8. Juni**  
18 Uhr - Gottesdienst - Pfarrer i.

R. Schmitz  
**Montag, 10. Juni**  
20 Uhr - Bibelstunde



*Tagespflege für Senioren*

**Wir haben noch wenige Tagespflege-Plätze frei!**  
**Weitere Infos unter: 02241- 99 99 61 33**

*Pflegedienstleitung Birthe Borrmann*  
Uferstraße 8 · 53757 St. Augustin-Buisdorf · Tel. 02241 - 99996133  
[info@rheinperle-pflege.eu](mailto:info@rheinperle-pflege.eu) · [www.rheinperle-pflege.eu](http://www.rheinperle-pflege.eu)

### BESTATTUNGSHAUS WEISWEILER

Inhaber Prinz Bestattungen GmbH

### Einfühlsame Bestattungen in Sankt-Augustin

- Vorsorge- & Bestattungsberatung
- Beerdigungen auf allen Friedhöfen (im In- & Ausland)
- Individuelle Trauerfeier- & Bestattungsorganisation

0 22 41 - 92 14 40  
[info@bestattungshaus-weisweiler.de](mailto:info@bestattungshaus-weisweiler.de)  
[bestattungshaus-weisweiler.de](http://bestattungshaus-weisweiler.de)  
Burgstraße 13 - 15 | 53757 Sankt Augustin

Katholischer Seelsorgebereich Sankt Augustin

Gottesdienstordnung vom 8. bis 16. Juni

Samstag, 8. Juni

6.55 Uhr - Krypta der Steyler Missionare Hl. Messe (Steyl.)  
10 Uhr - Beichtkapelle Steyler Missionare Beichtgelegenheit (Steyl.)  
10 Uhr - Klosterkirche Steyler Missionare Hl. Messe mit Spendung des Sakraments der Firmung unter Mitwirkung des Familienorchesters Niederpleis, der Gemeindeband Mülldorf und des Chores Nova Cantica (WB Puff & Pla)  
13 Uhr - St. Mariä Himmelfahrt Ökumenischer Jubiläumsgottesdienst des Familienzentrums St. Martinus/Kita Birlinghoven zum 50-jährigen Bestehen in der Himmelszeltkapelle neben der Kirche (Ale, ev. & EA)  
13 Uhr - St. Maria Rosenkranzkönigin Brautamt (Schm)  
15.30 Uhr - St. Anna Tauffeier (PAga)  
15.30 Uhr - Beichtkapelle Steyler Missionare Beichtgelegenheit (Steyl.)  
17 Uhr - St. Georg Beichtgelegenheit (PJud)

17.30 Uhr - St. Georg Sonntagvorabendmesse (PJud)  
17.30 Uhr - St. Maria Rosenkranzkönigin Sonntagvorabendmesse (PAga)  
**Sonntag, 9. Juni - 10. Sonntag im Jahreskreis**  
9 Uhr - St. Mariä Himmelfahrt Hl. Messe (PJ)  
9.15 Uhr - Klosterkirche Steyler Missionare Hl. Messe (Steyl.)  
9.30 Uhr - St. Anna Hl. Messe (Pla)  
9.30 Uhr - St. Augustinus Hl. Messe unter Mitwirkung des Kirchenchores St. Cäcilia Meindorf (PJud)  
10 Uhr - CBT-Haus Hl. Messe in der Kapelle  
10.30 Uhr - Pfarrheim Niederpleis Kleine Kirche (Ale)  
11.15 Uhr - St. Maria Königin Hl. Messe (PJ)  
11.15 Uhr - St. Martinus Hl. Messe mit Musik für zwei Klarinetten und Orgel - Streaming (Pla)  
11.15 Uhr - St. Mariä Heimsuchung Hl. Messe mit Taufenin-

nungsgottesdienst für den gesamten Seelsorgebereich (PAga)  
19 Uhr - Krypta der Steyler Missionare Hl. Messe (Steyl.)  
**Montag, 10. Juni**  
6.55 Uhr - Krypta der Steyler Missionare Hl. Messe (Steyl.)  
18 Uhr - Antoniuskapelle Friedensgebet für die Welt auf dem Vorplatz (EA)  
**Dienstag, 11. Juni**  
9.15 Uhr - St. Augustinus Wortgottesdienst für die Frauen (EA)  
10.30 Uhr - Pauluskirche Ökumenischer Schulgottesdienst für die Gutenbergschule (ev)  
15.30 Uhr - Beichtkapelle Steyler Missionare Beichtgelegenheit (Steyl.)  
18 Uhr - Krypta der Steyler Missionare Hl. Messe (Steyl.)  
**Mittwoch, 12. Juni**  
6.55 Uhr - Krypta der Steyler Missionare Hl. Messe (Steyl.)  
9.15 Uhr - St. Mariä Heimsuchung Wortgottesdienst für die Frauen (EA)  
10.30 Uhr - Seniorenresidenz Rathausallee Wortgottesdienst (WeB)  
11 Uhr - Trauerhalle Sankt Augustin-Menden Urnenbeisetzung  
12.15 Uhr - Kapelle der Kinderklinik Mittagsgebet (KliSee)  
12.30 Uhr - Grundschule Pleiser Wald Ökumenischer Schulgottesdienst für die Klassen 3a und 3b (Ale, ev.)  
15.30 Uhr - Beichtkapelle Steyler Missionare Beichtgelegenheit (Steyl.)  
16.30 Uhr - CBT-Haus Hl. Messe  
18.30 Uhr - St. Mariä Himmelfahrt Hl. Messe (PJud)  
**Donnerstag, 13. Juni**  
6.55 Uhr - Krypta der Steyler Missionare Hl. Messe (Steyl.)  
8 Uhr - Antoniuskapelle Morgengebet und anschließend Prozession zur Pfarrkirche - Sakramentaler Segen in der Pfarrkirche  
8.20 Uhr - Antoniuskapelle Ökumenischer Schulgottesdienst für die 3. Klassen der Grundschule Pleiser Wald (Ale, ev.)  
9.05 Uhr - St. Mariä Heimsuchung Schulgottesdienst für die 1. und 2. Klassen der Katholischen

Grundschule St. Martin (Lin)  
13 Uhr - Antoniuskapelle Betstunde der kfd (EA)  
15.30 Uhr - Beichtkapelle Steyler Missionare Beichtgelegenheit (Steyl.)  
18.30 Uhr - St. Martinus Anbetung vor dem Allerheiligsten, anschließend Rosenkranzgebet für den Frieden entfällt  
19 Uhr - Antoniuskapelle Hl. Messe mit sakramentalem Segen unter Mitwirkung des Kirchenchores  
**Freitag, 14. Juni**  
6.55 Uhr - Krypta der Steyler Missionare Hl. Messe (Steyl.)  
8.10 Uhr - St. Maria Königin Schulgottesdienst für die 1. und 2. Klassen der Hans-Christian-Andersen-Schule (Lin)  
9.15 Uhr - St. Anna Exequien (PAga)  
10 Uhr - Beichtkapelle Steyler Missionare Beichtgelegenheit (Steyl.)  
15.30 Uhr - Beichtkapelle Steyler Missionare Beichtgelegenheit (Steyl.)  
**Samstag, 15. Juni**  
6.55 Uhr - Krypta der Steyler Missionare Hl. Messe (Steyl.)  
10 Uhr - Beichtkapelle Steyler Missionare Beichtgelegenheit (Steyl.)  
10 Uhr - Klosterkirche Steyler Missionare Hl. Messe mit Spendung des Sakraments der Firmung unter Mitwirkung des Familienorchesters Niederpleis, der Gemeindeband Mülldorf und des Chores Nova Cantica (WB Puff & Pla)  
13 Uhr - St. Martinus Trauung (WeB)  
14.30 Uhr - St. Maria Königin Tauffeier (PJ)  
15.30 Uhr - Beichtkapelle Steyler Missionare Beichtgelegenheit (Steyl.)  
17 Uhr - St. Georg Beichtgelegenheit (PJ)  
17.30 Uhr - St. Georg Sonntagvorabendmesse (PJ)  
17.30 Uhr - St. Augustinus Sonntagvorabendmesse (PJud)  
17.30 Uhr - St. Maria Rosenkranzkönigin Sonntagvorabendmesse entfällt

... und am Ende meiner Reise hält der Ewige die Hände  
und er winkt und lächelt leise und die Reise ist zu Ende...

Matthias Claudius

In stiller Trauer nehmen wir Abschied von unserer  
Mutter, Schwiegermutter, Oma und Uroma

Hildegard Janke

geb. Wölbing

\* 10.10.1925 † 22.5.2024

die nach kurzer Krankheit friedlich eingeschlafen ist.



Deine Kinder, Enkel und Urenkel  
Gisela und Ludger  
Günther und Sigrid mit Gerrit und Thuid  
Marco  
Katrin und Hartmut  
Esther und Marcus mit Yael und Yunia

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung  
findet am Donnerstag, dem 13. Juni 2024, um 13.30 Uhr  
auf dem Friedhof in Kleinsachsenheim (Hachelweg,  
74343 Sachsenheim) statt.



**Sonntag, 16. Juni - 11. Sonntag im Jahreskreis**

9 Uhr - St. Mariä Himmelfahrt Hl. Messe (PJud)  
9.15 Uhr - Klosterkirche Steyler Missionare Hl. Messe (Steyl.)  
9.30 Uhr - St. Anna Hl. Messe

(Pla)  
10 Uhr - CBT-Haus Hl. Messe in der Kapelle  
10 Uhr - St. Augustinus Ökumenischer Wortgottesdienst anlässlich des ökumenischen Gemeindefestes (Ale, ev.)

11.15 Uhr - St. Maria Königin Hl. Messe (PJ)  
11.15 Uhr - St. Martinus Hl. Messe unter Mitwirkung einer Instrumentalgruppe - Streaming (Pla)  
11.15 Uhr - St. Mariä Heimsuchung Hl. Messe (PAga)

15.30 Uhr - St. Anna „Was für ein Gewimmel“. Neue geistliche Lieder zum Mitsingen. - Mitmachkonzert des Gemeindeausschusses St. Anna (EA)  
19 Uhr - Krypta der Steyler Missionare Hl. Messe (Steyl.)



## LebensRaum Kirche

Der LebensRaum Kirche ist eine ökumenische Initiative der katholischen und evangelischen Gemeinden in Sankt Augustin. Wir wollen zum Ausruhen einladen, Begegnung er-

möglichen, Impulse geben und zuhören.  
Sie finden uns in der HUMA-Shoppingwelt/ Marktebene, donnerstags von 16 bis 18 Uhr und samstags von 12 bis 16 Uhr.

## Ein Wandteppich in der Kirche

Wir erschließen uns Sankt Maria Königin in Sankt Augustin



Mit ihren 65 Jahren gehört die 1959 eingeweihte Pfarrkirche Sankt Maria Königin in Sankt Augustin - Ort zu den recht neuen Kirchen des Seelsorgebereiches. Trotz ihres jungen Alters weist der Innenraum dieses Gotteshauses einige Besonderheiten aufweisen, die es wert sind, sich mit ihnen zu beschäftigen. Dazu zählt sicherlich der Wandteppich, auf dem die Kreuzigung Christi dargestellt ist. Solche Teppiche sind in unserer Region eher selten und eigentlich sollte er auch nicht in die-

ser Kirche hängen, sondern in einer Kirche in Teheran. Verweilt man in der Kirche, so ziehen, wenn man den Blick nach oben wendet, die von dem Beueler Ausnahmekünstler Helmut Degenhard geschaffenen Fenster die Aufmerksamkeit auf sich. Sie zeigen Heilige, die im Zusammenhang mit Sankt Augustin und der Region stehen: Anno, Adelheidis, Monika, Augustinus und Maria als Himmelskönigin. Ebenfalls vom gleichen Künstler, der seit seiner Geburt unter einer spasti-

schen Lähmung litt und zeitlebens auf die Hilfe seiner Eltern angewiesen war, stammt das „Epheta“-Fenster in der ehemaligen Taufkapelle. Helmut Rams aus Waldbreitbach schuf für Sankt Maria Königin Tabernakel, Ambo, Kreuzweg und das Fenster neben dem Beichtstuhl. Alle diese Werke erschließen sich erst, wenn man sie genauer aus der Nähe betrachtet. Besondere Aufmerksamkeit verdienen die Replik einer Pacher-Madonna aus dem 15. Jahrhundert, die die Krönung Mariens darstellt, und die barocke Pietà eines unbekannten Künstlers. Beide Werke stehen in kleinen Nischen und werden leicht übersehen. Die Mondsichelmadonna von 1480 wird derzeit renoviert und kann in der Kirche leider nur als Foto bewundert werden. Mit dem Besuch der Pfarrkirche Sankt Maria Königin führt die Kolpingsfamilie Sankt Augustin die Reihe fort, bei der unter Anleitung von Erich Pötz nach und nach alle katholischen Kirchen des Seelsorgebereiches erschlossen werden sollen. Im September letzten Jahres wur-

de bereits ausgiebig die Mendener Pfarrkirche Sankt Augustinus erkundet. Alle, die sich für die Sankt Augustiner Kirchen und besonders für Sankt Maria Königin interessieren, sind herzlich zu dieser Veranstaltung der Kolpingsfamilie eingeladen. Sie beginnt am 21. Juni um 18 Uhr. Treffpunkt ist vor der Kirche in der Goethestraße 7.



Beliebte Berufswahlmesse vocatium kommt nach Siegburg

Landrat Schuster: Starkes Format für Rhein-Sieg Kreis

Die bundesweit beliebte vocatium-Fachmesse für Ausbildung+Studium gastiert am 1. und 2. Oktober erstmals im Rhein-Sieg-Forum in Siegburg. Sie hilft Jugendlichen aus den Kreisen Bonn/Rhein-Sieg, Euskirchen und Ahrweiler, eine passende Ausbildung oder das richtige Studium zu finden. Dazu bringt sie die jungen Menschen mit Ausbildungsbetrieben, Fach- und Hochschulen sowie weiteren attraktiven Bildungsanbietern der Region und darüber hinaus ins Gespräch. Sebastian Schuster, Landrat des Rhein-Sieg-Kreises, ist Schirmherr der Messe. Als einer der ersten bekam er gestern das frisch erschienene Messe-

handbuch „Chancen in der Region Bonn/Rhein-Sieg 2024? überreicht. „Die Messe stellt für unsere jungen Menschen eine gute Orientierungsmöglichkeit dar. Der Rhein-Sieg-Kreis und die Region bieten Jugendlichen nach der Schule enorm viele Möglichkeiten“, sagt Landrat Sebastian Schuster. „Neben einer Vielzahl an Ausbildungsbetrieben in allen Branchen, gibt es bei uns auch im Hochschulbereich ein breites, sehr differenziertes und qualitativ hochwertiges Bildungsangebot. Die Entscheidung, welchen Weg sie einschlagen, ist eine herausfordernde Aufgabe für junge Menschen. Das Messehandbuch hilft ihnen, sich zu orientieren.

Die Jugendlichen erhalten Anregungen und finden konkrete Ansprechpartner und Adressen,“ lobt Landrat Schuster. Der Rhein-Sieg-Kreis hat sich ebenfalls als Aussteller für eine Teilnahme angemeldet. Die vocatium Bonn II des Veranstalters IFT Institut für Talententwicklung findet seit 2009 jährlich statt. An der Messe am neuen Standort Siegburg nehmen 65 Aussteller und ca.1.900 Schüler teil - so viele wie nie zuvor. Die Messe zeichnet sich durch ein besonderes Konzept aus, bei dem die Jugendlichen gut vorbereitet zu ihren terminierten Gesprächen auf die Messe kommen. Auch Besucher\*innen ohne Ter-

mine sind eingeladen. Geöffnet ist die vocatium an beiden Tagen von 8.30 Uhr bis 15 Uhr. Das Buch „Chancen in der Region Bonn/Rhein-Sieg? geht den Jugendlichen der teilnehmenden Abschlussjahrgänge über die Schulen zu. Interessierte Schulen können ihre Vorabgangsjahrgänge anmelden bei Eileen Waugh, e.waugh@if-talent.de, 02242/ 9174257. Mit 75 Standorten und rund 80 Veranstaltungen ist die vocatium mit ihrem einzigartigen Konzept führend auf dem Gebiet der Fachmessen für Ausbildung+Studium in Deutschland. Mehr dazu auf [www.erfolg-im-beruf.de](http://www.erfolg-im-beruf.de).

# Familien

## ANZEIGENSHOP

*Hierzu Dank*  
„Kleiner, im Dezember 2023“

**Hochzeit.**  
Wieder eine tolle Hochzeit bei Horst und Ingrid

F597  
90 x 50 mm  
ab **57,42\***

**Natascha**  
ist da!  
Herzlichen Dank für die guten Glückwünsche anlässlich der Geburt

FGB 20-13  
43 x 90 mm  
ab **52,00\***

**DANKSAGUN**  
Für die wohlwollenden Beweise der Anteilnahme beim Tode meines geliebten Vaters, unseres guten Schwiegervaters und Großvaters

**Michael Musterfeld**  
scheiden wir unseren Dank aus.

TD 12-12  
90 x 90 mm  
ab **102,96\***

**WOHNUNG!**  
Moderne Maisonette Wohnung, 3 Z., 125 qm, 2-Parkplätze, Fußbodenheizung, großer Balkon, Garten, komplett renoviert, gut geschützte Lage, nur 800 m zum Zentrum

K03\_15  
43 x 30 mm  
ab **17,00\***

**Online Familien-Anzeigen:**  
*für alles was wirklich zählt!*  
**shop.rautenberg.media**



Freuten sich gemeinsam über das gerade erschienene Messehandbuch: (v.r.) Sebastian Schuster, Landrat des Rhein-Sieg-Kreises, Eileen Waugh, Projektleiterin der vocatium Messe in Siegburg



Tageswanderungen

Wanderfreunde Rhein-Sieg e.V. - Troisdorf



Wanderfreunde unterwegs

**Donnerstag, 13. Juni: Traumschleife Mittelrhein - Runde ab Sankt Goar** (B/C, ca. 460 Höhenmeter), 16 Kilometer, Wanderführer Jürgen Muhr, Tel. 0177 6028383, Abfahrt 9 Uhr ab Bf. Troisdorf (über Bonn Beuel)  
**Samstag, 15. Juni: Runde um Schladerm** (B, ca. 350 Höhenmeter), 15 Kilometer Wanderführerin Ilse Blum, Tel. 0157 55588817, Abfahrt um 8.54 Uhr mit dem Zug vom Bf. Troisdorf (über Siegburg)  
**Samstag, 15. Juni: Von Balduinstein nach Obernhof über Herthasee,**

**Bruchhäuser Mühle** (C, ca. 500 Höhenmeter), 20 Kilometer, Wanderführer Jürgen Arndt, Tel. 01578 5537269, Abfahrt um 8 Uhr mit dem Zug vom Bf. Troisdorf (über Bonn-Beuel)  
**Sonntag, 16. Juni: Basaltschleife von Leubsdorf nach Linz** (ca. 350 Höhenmeter), 16 Kilometer, Wanderführer Harald Saat, Tel. 0151 56159002, Abfahrt um 9.23 Uhr mit dem Zug vom Bf. Troisdorf (über Bonn-Beuel) Soweit nicht vorgegeben ist keine vorherige Anmeldung nötig.

Treffpunkt 15 Minuten vor Abfahrt am Bf Troisdorf Wegen etwaiger kurzfristiger Änderungen bezüglich Abfahrtszeiten Bahn etc. bitte vorab nochmal auf unserer Webseite [www.wanderfreunde-rhein-sieg.de](http://www.wanderfreunde-rhein-sieg.de) informieren.  
Damit wir unser Programm auch künftig aufrecht erhalten können, werden dringend Wanderführer gesucht. Sollte sich jemand angesprochen fühlen, bitte einen unserer aktuellen Wanderführer ansprechen.

Anzeige

DINO-Park noch bis 30. Juni bei XXXLutz in Hennef!

3 x 2 Eintrittskarten zu verlosen!



Hier tauchen kleine Abenteurer in ein Land vor unserer Zeit ein: Schon von Weitem sind sie zu sehen, die beeindruckenden Dinosaurier, die in den nächsten Wochen zahlreiche junge Besucher zum Staunen bringen wer „Dinosaurier Kidds Park“ gibt es wahrlich beeindruckende, neue Hüpfburgen rund um die Giganten der Urzeit zu entdecken. Mal gilt es durch das Maul eines Dinos, vorbei an riesigen Zähnen, zu klettern, um anschließend in einer rasanten Rutschpartie wieder an den Anfang zu gelangen. Mal verbirgt sich ein großer Wasserspaß in einem der luftgepolsterten Giganten. Für jede Menge Action wird garantiert auch das „Kinderspaß



Bungee“ sorgen. Und im Inneren des „Dino Park“ - einer riesigen, aufwendig gestalteten Hüpfburg mit Dinosauriern, Palmen und mehr - gibt es jede Menge zu entdecken. Toben, springen, klettern, rutschen und planschen - Mädchen und Jungen werden sicher viele schöne Stunden beim Erkunden des „Dinosaurier Kidds Park“ erleben. Das Abenteuerland für die ganze

Familie ist vom 30. März bis zum 30. Juni auf dem Parkplatz bei XXXLutz in Hennef. Von Dienstag bis Freitag kann von 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr auf den Hüpfburgen getobt werden. Samstags und sonntags ist der Freizeit-Spaß von 11.00 bis 18.00 Uhr geöffnet. Montags ist Ruhetag. Mittwochs ist großer Familientag mit freiem Eintritt für Erwachsene in Begleitung eines zahlenden Kindes. Weitere Informationen gibt es te-

lefonisch unter 01 78/4 05 59 22 oder unter [www.DINO-KIDS-PARK.de](http://www.DINO-KIDS-PARK.de).

**Hier unsere Gewinnspielfrage: An welchen Wochentag ist großer Familientag!**  
Einsendungen bitte per E-Mail an [j.hastrich@rautenberg.media](mailto:j.hastrich@rautenberg.media) mit dem Stichwort „Familientag im Dino-Park“. Einsendeschluss ist der 23.06.2024. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen!



## Wenn Clara auf Reisen geht

So spannend kann die Tätigkeit beim Kunstspeziallogistiker sein



Das Amerikanische Mastodon war eine Art der Rüsseltiere aus der ausgestorbenen Gattung Mammut. Der Transport der kostbaren Zähne stellt auch für spezialisierte Kunstlogistiker eine Herausforderung dar. Foto: DJD/hasenkamp/Fem & Filou

Im 18. Jahrhundert war sie auf Jahrmärkten, an Fürstenhöfen und auf Volksfesten in ganz Europa eine Sensation. Mit elf Jahren war sie dreieinhalb Meter lang, 1,70 Meter hoch und 2.500 Kilogramm schwer. Die Rede ist vom Nashorn Clara, dessen lebensgroßes Abbild von Jean-Baptiste Oudry üblicherweise im Staatlichen Museum Schwerin hängt. Wegen Renovierungsarbeiten ist das Museum seit 2021 für drei Jahre geschlossen - und Clara ging auf Reisen. Zunächst in ein Depot nach Hamburg und im Sommer 2022 als Mittelpunkt einer Ausstellung ins weltberühmte Rijksmuseum nach Amsterdam, in dem derzeit

die große Vermeer-Ausstellung zu sehen ist.

Für Transporte wie von dem Gemälde von Clara sind Logistiker zuständig, die sich auf das Bewegen kostbarer und sensibler Objekte spezialisiert haben. Aber selbst für sie war der Transport von Clara eine Herausforderung.

### Clara in der Spezialkiste

Denn neben Fingerspitzengefühl und Augenmaß beim Bewegen durchs Museum verlangte die schiere Größe des Bildes einen entsprechend großvolumigen Transportbehälter.

In der Kölner Manufaktur des Speziallogistiklers Hasenkamp wurde eine Kiste in den Maßen 340 mal 511 Zentimeter gefertigt.

Wir suchen ab sofort eine  
**Haushaltshilfe (w/m/d)**

im Geschäftshaushalt für 5 Tage zu je 6 Stunden.  
Bewerbungen gerne schriftlich oder telefonisch an:

**Franz Harth GmbH**  
Hanftalstraße 2  
53567 Buchholz WW

**Tel: 0172 2924958**  
losem@fharth.de



**Peter Kittlaus IVD**  
Immobilien & Hausverwaltung

**Bürokraft Hausverwaltung (m/w/d)**

Unser Team sucht **SIE** auf 538,-€ Basis.  
Sie sind professionell in der Mieterabrechnung, zuverlässig, gut organisiert und kommunikativ. Buchhalterische Kenntnisse sind notwendig. Ihre Bewerbung senden Sie bitte an: [info@immobilien-kittlaus.de](mailto:info@immobilien-kittlaus.de)

**Bahnhofstraße 12, 53721 Siegburg, [www.immobilien-kittlaus.de](http://www.immobilien-kittlaus.de)**



Das Gemälde von Nashorn Clara hängt üblicherweise im Staatlichen Museum Schwerin. Da das Haus wegen Renovierungsarbeiten für drei Jahre geschlossen ist, ging Clara mit großem Aufwand auf Reisen - unter anderem ins berühmte Rijksmuseum nach Amsterdam. Foto: DJD/hasenkamp



**WIR** sind ein mittelständisches Medienhaus in Troisdorf. **Zur Erweiterung unseres Teams suchen wir**

**TEAM VERSAND & PRODUKTION**

**Aushilfen (m/w/d)**

Mindestens 18 Jahre, körperlich belastbar, flexible Arbeitszeiten, auf 538 Euro-Basis.

**Wir freuen uns auf Dich!** Bitte Bewerbung telefonisch unter 02241 260-122 oder per E-Mail an: [TEAM.VERSAND | i.rose@rautenberg.media](mailto:TEAM.VERSAND@rautenberg.media)  
Stichwort: TEAM VERSAND & PRODUKTION



tigt, der hölzerne Schutzkorpus wiegt 832 Kilogramm. „In unserer Firmengeschichte stellt die exklusiv für Clara gefertigte Transportkiste ein Novum dar“, erklärt Geschäftsführer Dr. Thomas Schneider.

Das Kölner Traditionsunternehmen hat sich im Firmenbereich „Fine Arts“ auf den Transport von Kunst- und Kulturgütern spezialisiert: von der Totenmaske Tutanchamuns über Gemälde von Leonardo da Vinci bis hin zur Himmelsscheibe von Nebra und den Tonkrieger der Terrakotta-Armee.

„High-End-Klimakisten gewähren den gesamten Transport sensibler Kunstgüter über eine stabile Temperatur und gleichbleibende Luftfeuchtigkeit. Versendet wird weltweit per Luft- und Seefracht oder per Lkw“, so Schneider.

**Mitarbeitende können ständig ihr Jobprofil verändern und „horizontal“ wechseln**

Neben „Fine Arts“ betreibt Hasenkamp die Bereiche Relocations, Archivdepot und Final Mile Service als Subunternehmer für große Paketdienstleister.

„Wir bieten zahlreiche internationale Jobs und Karriere­möglichkeiten in der Disposition und Logistik, im Lager und in der Schreinerei sowie in der IT und im Transport.“

Zudem vergeben wir Ausbil-

ungsplätze und bieten Karrierechancen während und nach dem Studium“, erklärt Thomas Schneider. Interessierte finden weitere Infos unter [www.hasenkamp.com/de/karriere](http://www.hasenkamp.com/de/karriere). Schneider weist auf den besonderen Reiz der Arbeitsplätze hin:

„Bei uns kann jeder und jede Mitarbeitende permanent das Jobprofil verändern und nach einer internen Schulung quasi horizontal wechseln, Abwechslung ist hier das Salz in der Suppe.“  
(DJD)



Der Speziallogistiker für Kunst betreibt einen weiteren Bereich „Relocations“, meistens geht es um große und herausfordernde Umzüge.  
Foto: DJD/hasenkamp/Fem & Filou



Erinnert an eine Kathedrale: Das riesige Archivdepot des Kunstlogistikers in Frechen bei Köln. Foto: DJD/hasenkamp/Fem & Filou



rundblick-sankt-augustin.de/e-paper

# rundblick

## Sankt AUGUSTIN

Birlinghoven, Buisdorf, Hangelar, Meindorf, Menden, Mülldorf, Niederpleis und Sankt Augustin-Ort

Kommt jede Woche zu Ihnen





RAUTENBERG MEDIA

## Wir suchen AUSTRÄGER/\*/INNEN

jeden Alters für den RUNDBLICK SANKT AUGUSTIN in

☐ **Menden**
☐ **Meindorf**

☐ **Niederpleis**
☐ **Hangelar**

**Sie verteilen HIER, in Ihrem Wohngebiet**  
 nur wenige Stunden im Monat | freitags oder samstags | Prospekte sind in die Zeitungen bereits maschinell eingelegt | einzige Voraussetzung: Sie sind mindestens 13 Jahre alt

**Wir freuen uns auf Sie, bewerben Sie sich jetzt**

➤ [regio-pressevertrieb.de/bewerbung](http://regio-pressevertrieb.de/bewerbung)

➤ oder unteren Abschnitt in DRUCKBUCHSTABEN ausfüllen und senden an:  
**REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH** · z. Hd. Denise Krug · Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf  
 FON 02241 260-414 · E-MAIL [d.krug@rautenberg.media](mailto:d.krug@rautenberg.media)

Gerne per WhatsApp



0174-597 3328



oder mit diesem QR-Code bewerben!



---

## AUSTRÄGER/\*/INNEN für den RUNDBLICK ST. AUGUSTIN in

☐ **Menden**
☐ **Niederpleis**
☐ **Meindorf**
☐ **Hangelar**

An  
**REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH**  
 Frau Krug  
 Kasinostraße 28-30  
 53840 Troisdorf

Name, Vorname

Straße, Hausnummer

PLZ, Ort

Telefon (für evtl. Rückfragen) / Geburtsdatum

E-Mail



rundblick-sankt-augustin.de/e-paper

# rundblick

## Sankt AUGUSTIN

Birlinghoven, Buisdorf, Hangelar, Meindorf, Menden, Mülldorf, Niederpleis und Sankt Augustin-Ort

Kommt jede Woche zu Ihnen



**REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH**

Die Zeitungszustellengesellschaft der



RAUTENBERG MEDIA

Die nächste Ausgabe erscheint am:  
**Samstag, 15. Juni 2024**  
Annahmeschluss ist am:  
**12.06.2024 um 10 Uhr**

Rautenberg Media Zeitungspapier –  
nachhaltig & zertifiziert:  
Made of paper awarded the EU Ecolabel  
reg. no. FI/11/001, supplied by UPM

## IMPRESSUM

### RUNDBLICK SANKT AUGUSTIN

#### HERAUSGEBER, DRUCK UND VERLAG

RAUTENBERG MEDIA KG  
Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf  
Fon +49 (0) 2241 260-0 · Fax 260-259  
willkommen@rautenberg.media

V.i.S.d.P. Redaktioneller Teil:  
Bianca Breuer

Verantwortlich f. d. Anzeigenteil:  
Dunja Rebinski

#### ERSCHEINUNG wöchentlich

#### V.i.S.d.P. FÜR DIE RUBRIK

· Politik

CDU Sascha Lienesch

SPD Denis Waldästl

FDP Karl Heinz Schütze

Bündnis 90 / Die Grünen

Janne Lücke

Aufbruch! Sankt Augustin Freie Wähler e.V.

Wolfgang Köhler

Kostenlose Haushaltsverteilung in St. Augustin. Zustellung ohne Rechtsanspruch. Einzelbezug über Rautenberg Media 5,00 Euro/Stück + Porto. Sind gesetzlich geschützte Warenzeichen nicht gekennzeichnet, erlauben fehlende Hinweise keine freie Nutzung. Namentlich gekennzeichnete Artikel spiegeln nicht immer die Meinung der Redaktion wider.

#### Handhabung für unverlangt hereingegebene Pressematerialien

Rautenberg Media übernimmt keine Haftung für die Richtigkeit (inhaltlich u. orthographisch) und Vollständigkeit. Per Post erhaltenes Pressematerial wird nicht zurückgesandt. Keine garantierte Veröffentlichung. Entstehen Forderungen Dritter aus Verletzungen des Urheber-, Presse- oder Nutzungsrechts durch das Pressematerial, fordert Rautenberg Media Schadenersatz beim Einreicher. Bei irrtümlich fehlender Namensnennung am Werk (z.B. Bildnachweis) verzichtet der Einreicher auf jegliche Forderung an Rautenberg Media. Durch den Einreicher des Pressematerials wird Rautenberg Media befugt, dieses sowohl für ihre Print-Ausgaben, als auch für die durch sie betriebenen elektronischen Medien zu verwenden.

## KONTAKT

### MEDIENBERATERIN

Denise Krug

Mobil 0174 5 97 33 28

d.krug@rautenberg.media

### REPORTER

Herr Peine

hd.peine@rautenberg.media

### VERTEILUNG

Fon 02241 260-414

Denise Krug

d.krug@rautenberg.media

regio-pressevertrieb.de

### VERKAUF

Fon 02241 260-112

verkauf@rautenberg.media

### REDAKTION

Fon 02241 260-250 /-212

redaktion@rautenberg.media

## RAUTENBERG MEDIA ONLINE

rautenberg.media

facebook.de/rautenbergmedia

instagram.de/rautenberg\_media

## ZEITUNG

rundblick-sankt-augustin.de/e-paper

## SHOP

rautenberg.media/anzeigen

## LOKALER GEHT'S NICHT

Für Nordrhein-Westfalen publiziert Rautenberg Media über 80 Städte- und Gemeindezeitungen. Lernen Sie uns als 360° Media-Partner auch bei DRUCK, WEB und FILM kennen.



■ ZEITUNG

■ DRUCK

■ WEB

■ FILM

## PRIVATE & GESCHÄFTLICHE KLEINANZEIGEN

## ONLINE BESTELLEN

[www.rautenberg.media/kleinanzeigen](http://www.rautenberg.media/kleinanzeigen)

## Angebote

### An- und Verkauf

#### Seriöse Frau sucht

Pelze, Leder, Taschen, Zinn, Näh- und Schreibmaschinen, Porzellan, Teppiche, Münzen, Gemälde, Geigen, Armband-, und Taschenuhren, Zahngold, Militaria. Fr.Schwarz: 0163 2414868

### Essen & Trinken

#### Traubenwirt Comedy Night

Traubenwirt Comedy Night am 11.7 - 19 Uhr in Siegburg Seligenthal. 3 Comedians - 2 Stunden Comedy. Bei schönem Wetter - OPEN AIR - Tickets ab € 25 unter [www.traubenwirt.de](http://www.traubenwirt.de) oder 02242 873500. Traubenwirt in der Villa Waldesruh - Seligenthaler Str. 94 - 53721 Siegburg

### Land u. Forst

#### agria

Einachser Motormäher Ersatzteile. Müller Maschinen Troisdorf, 02241-94909-50

### Rund ums Haus

#### Sonstiges

#### ACHTUNG >> SOMMERANGEBOT

<<

Steinreinigung incl. Nanoimprägnierung für Terrasse, Hof, Garageneinfahrt usw. 5,-€/qm. Absolute Preisgarantie! Weitere Dienstleistungen rund ums Haus auf Anfrage. Kostenlose Beratung vor Ort. Tel. 0178/3449992 M.S. Sanierungstechnik

### Vermietungen

#### Appartement

St. Augustin Apartment, möbliert, ca 30qm, 450,-€ + NK., Tel. 0173/2565669 ab 10:00 Uhr

## Gesuche

### Kaufgesuch

#### Kaufe alles aus Haushaltsauflösungen

Kaufe Bücher, Schallplatten, Tischwäsche und alles aus Wohnungsaufösungen. Tel.: 0178-3732516 Hr. Braun!

### Sammler

#### Sammler SUCHT alles an:

alten Militärsachen, Papiere, Ausweise, Urkunden, Soldatenfotos oder Alben, Helme, Orden, Dolche, Säbel, Dekowaffen etc. Einfach alles anbieten unter: Tel. 0177/8695521

#### NAH-FERN-INTERNATIONAL-ÜBERSEE

### UMZÜGE DUVE

Tel.: 022 41 / 6 43 13

[www.umzuege-duve.de](http://www.umzuege-duve.de)

Verpackung-Montage aller Systeme  
Küchenmontage-Änderungen-Lagerung  
Komplettservice-Möbelaufzug



### AUTO & ZWEIRAD

#### Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

Tel.: 03944-36160 [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)  
"Wohnmobilcenter Am Wasserturm"



### UMZÜGE



[www.gilgen-umzuege.de](http://www.gilgen-umzuege.de)  
Tel. 0 22 41 - 33 77 92

## FENSTERPUTZER

☎ 0 22 41-40 41 84 + 01 71-57 43 954

Für privat oder geschäftlich. [www.fensterputzer-mielke.de](http://www.fensterputzer-mielke.de)

## TERRASSENREINIGUNG & EINFahrTEN WINTERGÄRTEN & VORDÄCHER

☎ 02241 404184 + 0171 5743954 • [www.fensterputzer-mielke.de](http://www.fensterputzer-mielke.de)



### LAGERHALLEN



## GERHARDS

### UMZÜGE & LAGERHAUS

- Lagerung / Lagerbox / Selfstorage
- Küchen- und Möbel Montage
- Fullservice (Ein- und Auspacken)
- National und International

Conrad-Röntgen-Str. 6-8 • 53773 Hennef • Telefon: +49 (0)2242 / 84 67 4  
[www.umzuege-gerhards.de](http://www.umzuege-gerhards.de)

# KLEINANZEIGEN

PRIVAT & GESCHÄFTLICH

## ONLINE BESTELLEN



[rautenberg.media/kleinanzeigen](http://rautenberg.media/kleinanzeigen)

Ihre private\*

KLEINANZEIGE

bis 100 Zeichen

in dieser Zeitung

ab **6,99€**

\*gewerbliche Kleinanzeige ab 13,99 €

 RAUTENBERG MEDIA



# NOTDIENSTE

WIR SIND RUND UM DIE UHR FÜR SIE DA!



**110 POLIZEI**  
**112 FEUERWEHR**



## APOTHEKEN-NOTDIENST

Apotheken-Notruf 0800 00 22833

### Samstag, 8. Juni

#### Apotheke in Stieldorf

Oelinghovener Straße 19, 53639 Königswinter, 02244/3658

### Sonntag, 9. Juni

#### Marien-Apotheke

Bonner Straße 81, 53773 Hennef, 02242/2714

### Montag, 10. Juni

#### Holtkamp Apotheke Alte Heerstraße

Alte Heerstraße 60, 53757 Sankt Augustin, 02241/1482400

### Dienstag, 11. Juni

#### Lintel's Stifts-Apotheke

Adelheidsstraße 40, 53225 Bonn-Beuel, 0228 464620

### Mittwoch, 12. Juni

#### Valentin-Apotheke

Burgstraße 6, 53757 Sankt Augustin, 02241/314500

### Donnerstag, 13. Juni

#### Alfred Nobel Apotheke am Pfarrer-Kenntemich-Platz

Pfarrer-Kenntemich-Platz 3-5, 53840 Troisdorf, 02241/77234

### Freitag, 14. Juni

#### Wilhelm-Apotheke

Wilhelmstraße 68, 53721 Siegburg, 02241/65950

### Samstag, 15. Juni

#### Rathaus-Apotheke

Rathausallee 16, 53757 Sankt Augustin, 02241/203940

### Sonntag, 16. Juni

#### Markt-Apotheke

Adenauerplatz 3, 53773 Hennef, 02242/9354140

Jeweils ab 9 Uhr bis 9 Uhr Folgetag  
Angaben ohne Gewähr

navorschriften sind einzuhalten.

#### Meetings

#### Montag:

19.30 Uhr Troisdorf-Sieglar, Kreuz-  
kirche, Grabenstraße 65, 53844  
Troisdorf, 02241/402044 (Karin),  
0228/9455050 (Cilli),  
aa\_thomas@gmx.de

#### Dienstag:

19.30 Uhr Hennef, in der ev. Kir-  
chengemeinde Hennef, Raum  
„Matthäus“, Bonner Straße 26,  
53773 Hennef, 01522/1471126 (Ed-  
mund), 02241/8982321 (Stefan),  
Hennef@anonyme-alkoholiker-  
rg09.de

#### Mittwoch:

19.30 Uhr Troisdorf-Oberlar, Mar-  
tin-Luther-Haus, Am Wildzaun 14,

53842 Troisdorf, 0177/4050 978  
(Rita), 02241/71913 (Hanne),  
RitaTen@gmx.de

#### Donnerstag:

19.30 Uhr Troisdorf-Mitte, Kath.  
Pfarrhaus, Gerhardstraße 5, 53840  
Troisdorf, 0176/78399950,  
Kontakt@anonyme-  
alkoholiker-rg09.de

#### Freitag:

19.30 Uhr Siegburg, Gemeinde-  
haus der ev. Auferstehungskirche,  
Annostraße 14, 53721 Siegburg,  
02247/968 166 (Roswitha), 02241/  
8982 321 (Stefan), 02245/890049  
(Erich), Siegburg@Anonyme-Alko-  
holiker-rg09.de,  
[https://www.facebook.com/](https://www.facebook.com/AAinSiegburg)  
AAinSiegburg

### Selbsthilfegruppe für seelische Gesundheit

#### (Emotions-Anonymous/EA)

Wir teilen im Gespräch Erfahrung,  
Kraft und Hoffnung.

#### Kontakt:

Silke: 0151/16573691

Norbert: 0160/97319919

EA-Sankt-Augustin@web.de

#### Samstags: 18.15 Uhr

Markt 1 (Club)

53757 Sankt Augustin

- Abscheidertechnik
- Abwassertechnik
- Dichtigkeitsprüfung
- Sanierungen
- Kanal-TV
- Verstopfungsbeseitigung
- Planung & Beratung

**ATEC**  
Frank Bergzog  
Waldstr. 8  
53757 Sankt Augustin  
Tel. 02241 / 8 460 858  
Fax 02241 / 8 460 859  
ATEC-Bergzog@t-online.de  
[www.ATEC-Bergzog.de](http://www.ATEC-Bergzog.de)

Ölabscheiderprüfungen  
DIN 1999  
Kanaldruckprüfungen  
DIN EN 1610

Umweltschutz  
muss nicht  
teuer sein!

## ÖRTLICHE NOTDIENSTE

### Kinderärztlicher Bereitschafts- dienst

Arnold-Janssen-Straße 29  
53757 St. Augustin  
02241/234000

### Zahnärztlicher Bereitschafts- dienst

Rhein-Sieg-Kreis  
01805 / 986 700

### Tierärztlicher Bereitschaftsdienst

Der tierärztliche Bereitschafts-  
dienst ist über die Anrufbeant-  
worter der jeweiligen Tierarzt-  
praxen zu erfragen.

### Krankenhäuser

Asklepios Klinik,  
Arnold-Janssen-Str. 29  
53757 St. Augustin  
02241/249-0

### Unfälle, Katastrophen und Ge- walttaten

Notfalltelefon  
Montag - Freitag von 9 bis  
16 Uhr  
0172/2671727

### Gesundheitsagentur AIDS-Hilfe Rhein-Sieg e.V.

jeden Dienstag anonymer HIV-  
Schnelltest 9.30 Uhr bis 13 Uhr  
02241/9799982

### Deutscher Kinderschutzbund Sankt Augustin

02241/28000

### Du hast Alkoholprobleme?

#### Wir können helfen!

Auch oder gerade in Coronazeiten  
wird sehr viel Alkohol getrunken.  
Für die, die mit ihrem Alkoholkon-  
sum ein Problem haben, bieten die  
Anonymen Alkoholiker Hilfe an.  
Das geschieht in sogenannten  
Meetings, in denen Betroffene sich  
über die Krankheit Alkoholismus  
austauschen. Diesen Austausch  
nennen wir Selbsthilfe. Wir ken-  
nen voneinander in der Regel nur  
die Vornamen.

Auch jetzt in Coronazeiten finden  
die Meetings statt (wir empfehlen  
jedoch einen Anruf vorher). Coro-

## GEGEN GEWALT

Menschen, die Gewalt erleben oder erlebt haben.

- Telefon-Nummer für Frauen  
**08000 116 016**
- Telefon-Nummer für Männer  
**0800 123 99 00**

## ALLGEMEINE NOTDIENSTE

- Polizei-Notruf **110**
- Feuerwehr/Rettungsdienst **112**
- Ärzte-Notruf-Zentrale **116 117**
- Gift-Notruf-Zentrale **0228 192 40**
- Telefon-Seelsorge **0800 111 01 11 (ev.)**  
**0800 111 02 22 (kath.)**
- Nummer gegen Kummer **116 111**
- Kinder- und Jugendtelefon **0800 111 03 33**
- Anonyme Geburt **0800 404 00 20**
- Eltern-Telefon **0800 111 05 50**
- Initiative vermisste Kinder **116 000**
- Opfer-Notruf **116 006**



# 50 Jahre Golf, 50 Top-Angebote

## Der neue Golf GTI



Individuell bestellbar.  
Jetzt gewerblich leasen ab 159,00 €<sup>1,2,3</sup>.

**So viel Leistung muss gut aussehen. Der Golf GTI.** Der Golf GTI beherrscht den Alltag. Noch besser aber beherrscht er es, ihm zu entfliehen. Und zwar rasant. Kein Wunder, dass man so schnell wie möglich einsteigen möchte.

**Kraftstoffverbrauch Golf GTI in l/100 km: 7,1 kombiniert, 10,8 innerstädtisch (langsam), 7,2 Stadtrand (mittel), 5,9 Landstraße (schnell), 6,7 Autobahn (sehr schnell), CO<sub>2</sub>-Emission in g/km: 162 (kombiniert)**

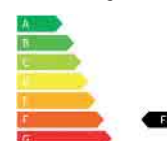
### z.B. Golf GTI 2,0 TSI OPF 195 kW (265 PS) 7-Gang-Doppelkupplungsgetriebe DSG

Lackierung: Uranograu, Telefonschnittstelle „Comfort“ mit induktiver Ladefunktion, Infotainment-System mit 32-cm-Display, App-Connect Wireless für Apple CarPlay und Android Auto, Digital Cockpit Pro, LED-Plus-Scheinwerfer, Leichtmetallräder „Richmond“, Automatische Distanzregelung ACC, Einparkhilfe - Warnsignale bei Hindernissen im Front- und Heckbereich, Rückfahrkamera „Rear View“, Verkehrszeichenerkennung, „Air Care Climatronic“ u.v.m.

Leasingsonderzahlung:	999,00 € <sup>1,2,3</sup>
Jährliche Fahrleistung:	10.000 km
Laufzeit:	36 Monate
<b>monatliche Leasingrate ohne Dienstleistungen</b>	<b>159,00 €<sup>1,2,3</sup></b>
Wartung und Verschleiß Aktion	29,00 €
<b>monatliche Leasingrate mit Dienstleistungen</b>	<b>188,00 €<sup>1,2,3</sup></b>

### CO<sub>2</sub>-Klasse

Auf Grundlage der CO<sub>2</sub>-Emissionen (kombiniert)



Auslieferungskosten für die Auslieferung beim Händler berechnet der ausliefernde Betrieb separat. <sup>2</sup>Alle Werte zuzüglich gesetzlicher Mehrwertsteuer. <sup>1</sup>Angebot der Volkswagen Leasing GmbH, Gifhorn Str. 57, 38112 Braunschweig für gewerbliche Einzelkunden, Bonität vorausgesetzt, für die wir als ungebundener Vermittler gemeinsam mit dem Kunden die für das Leasing nötigen Vertragsunterlagen zusammenstellen. Stand 01/2024. <sup>3</sup>Gilt nur mit Buchung der Wartung- und Verschleiß Aktion. Für das Fahrzeug liegen nur noch Verbrauchs- und Emissionswerte nach WLTP und nicht nach NEFZ vor.



Ihr Volkswagen Partner

# HOFF

Autohaus Hoff GmbH & Co. KG

Urbacher Straße 8, 53842 Troisdorf-Spich, Tel. 02241-95126-0  
Westerwaldstraße 1, 53757 St. Augustin, Tel. 02241-39183-0

**HOFF SALE**

[autohaus-hoff.de](https://www.autohaus-hoff.de)